Le seul hebdomadaire de langue française de la région de Sudbury

L'AMI DU PEUPLE

Notre Devise:- "Je crains Dieu, cher Abner et n'ai point d'autre crainte" (Racine)

VOL. XVIII — No. 28 Sudbury, Ont., le 5 janvier 1961 le numéro: 10 sous

Au sujet de la presse

Tous les journalistes du pays ont dû se réjouir vivement des propos justes et francs de l'Honorable Jean Lesage, Premier Ministre du Québec, sur la liberté de la presse. "Jamais le Canada français ne pourra oublier, a dit le Premier Ministre, que la profession du journalisme fut longtemps presque la seule qui, à côté du clergé, a maintenu les valeurs de la culture et les oeuvres de la pensée chez nous". Il a même été plus loin: "En fait, a-t-il dit, c'est la carrière du journalisme qui, chez nous, a fourni pendant bien longtemps les sources presque exclusive d'une pensée politique, économique et sociale. Qu'on enlève par surcroît l'oeuvre purement littéraire des journalistes d'hier et il ne restera pas grand-chose d'une littérature canadienne-française". Et le Premier Ministre a alors prononcé ces paroles qui valent leur poids d'or dans la bouche du premier citoyen du Québec: "Vous savez bien, mes amis, qu'un postulat de la vie publique veut qu'un homme politique doit accueillir avec bonne grâce la critique de la presse, mais ne jamais se permettre de critiquer la presse". Paroles de grand vent, d'air pur, de saine liberté. Décidément, quelque chose est changée au pays. Le pays prend sa respiration normale, et elle est puissante.

Retenons aussi ces paroles du Premier Ministre: "Sans un examen approfondi et sans une critique constructive l'oeuvre du gouvernement pourrait s'orienter vers l'erreur et tourner à l'échec". Voilà ce que tous les Gouvernants du monde devraient méditer et surtout vivre'.

La presse doit être au premier rang dans cette mobilisation nationale pour la défense du français. Un climat nouveau est né au pays. On ne le dira jamais assez. Le

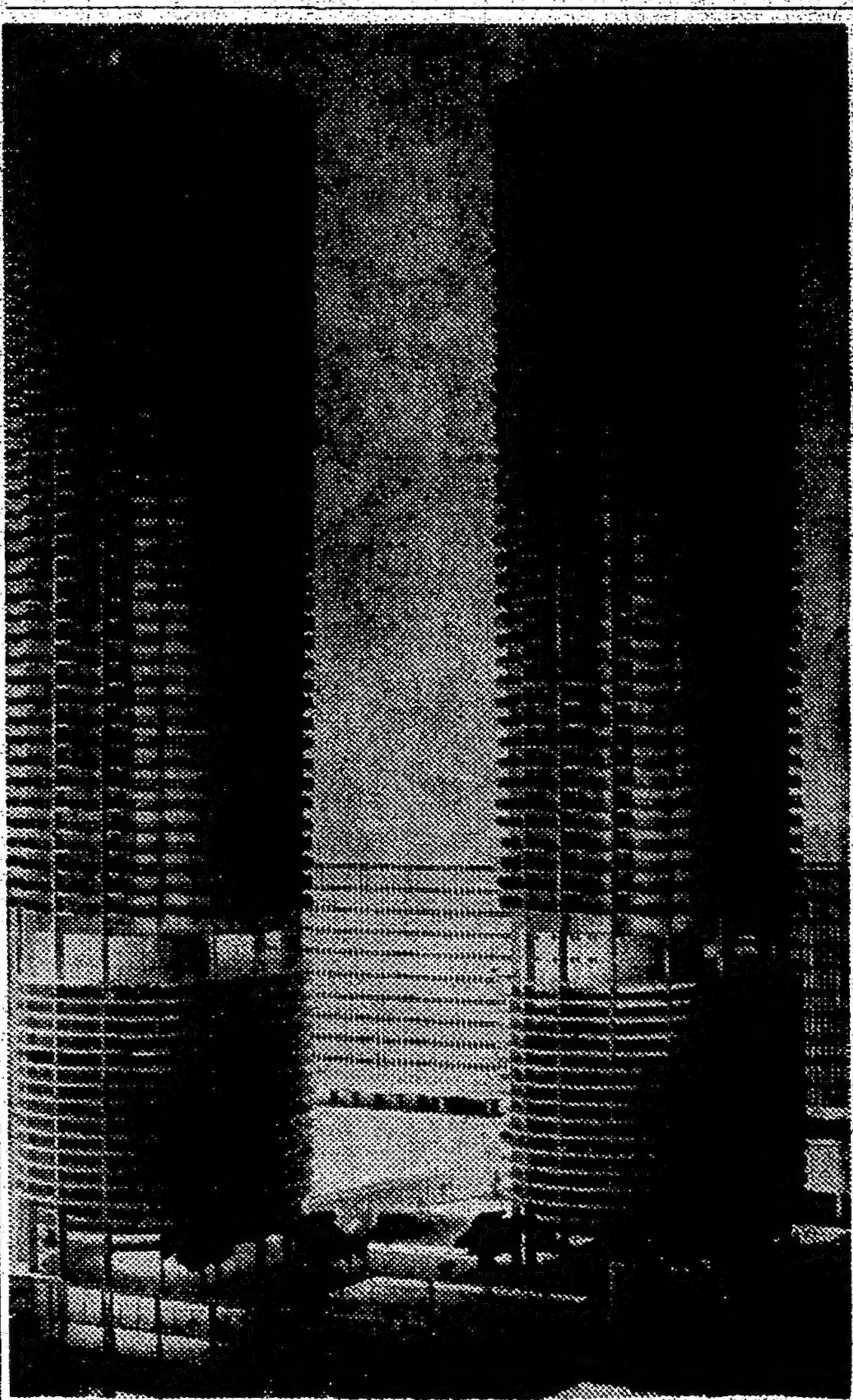
(Suite à la page 5)

RECRE-O-RAMA

(Radio — Télévision — Sports)

Dans L'Ami du Peuple '61

— à l'intérieur —



Mme Alan Rose, femme du mineur anglais qui est mort dans un hôpital de Toronto après avoir lutté héroïquement pendant trois semaines après avoir été écrasé dans une mine de Timmins, est retournée en Angleterre. Elle se promet bien cependant de revenir au pays où son mari tenta de s'établir et où Mme Rose rencontra une si grande bienveillance pour elle et son enfant durant son séjour ici alors que Alan Rose était hospitalisé.

On construira à Chicago au coût de $60 millions ces maisons de rapport de 60 étages. Ces "monuments" abriteront: un théâtre, un centre d'achats et un terrain de stationnement.

... de la production d'énergie électrique au Canada en 1960

Le potentiel d'énergie électrique au Canada a continué de s'accroître sensiblement au cours de l'année qui vient de s'écouler. C'est ce qui ressort d'une déclaration du ministre des Ressources nationales, M. Walter Dinsdale, relativement à l'évaluation annuelle de l'augmentation des aménagements producteurs d'électricité au Canada. La puissance installée des centrales hydro-électriques canadiennes a augmenté de 1,741,820 HP au cours de 1960, ce qui porte la puissance globale au chiffre insurpassé de 26,372,444 HP. La puissance globale des nouveaux aménagements de l'année a été inférieure de 35 p. 100 au chiffre sans précédent d'un peu plus de deux millions et demi de HP aménagés en 1959.

Le Ministre a fait remarquer qu'on constate au Canada une tendance de plus en plus marquée à accroître la production d'électricité au moyen de centrales thermiques. A son avis, cela indique non seulement que l'aménagement de nos ressources hydrauliques en est rendu au point où les emplacements de force non encore aménagés sont plutôt éloignés des régions actuelles de grande consommation, mais aussi qu'il y a profit, au point de vue de la conservation de nos ressources, à exploiter un réseau intégré dont l'électricité lui sont fournie par un ensemble de centrales hydro-électriques et de centrales thermo-électriques.

Dans sa déclaration, le Ministre mentionne aussi les projets de construction de trois barrages de retenue dans le bassin du fleuve Columbia, soit sur le cours du Columbia et sur celui de la rivière Kootenay. Ces trois barrages permettront une accumulation utile d'à peu près 20 millions de pieds-acres d'eau. Un accord est à l'étude, entre le Canada et les Etats-Unis, et s'il est ratifié par le gouvernement des deux pays, le Canada bénéficiera de la moitié de l'énergie électrique produite aux Etats-Unis par la régularisation des 15.5 millions de pieds-acres d'accumulation de ces barrages et de la moitié du montant estimatif de dégâts probables par les crues aux Etats-Unis, que l'exploitation de ces ouvrages permettrait d'éviter. On estime que la proportion initiale d'énergie qui reviendra au Canada, s'élèvera à environ 1,300,000 kw de puissance ferme et à environ 6,750,000,000 de kwh d'énergie par année.

Le programme d'aménagement que poursuit actuellement la province de Québec lui a procuré un supplément de puissance installée de 1,176,500 HP, soit plus de 67 p. 100 du total des nouveaux aménagements exécutés au Canada au cours de l'année. Le Manitoba et la Colombie-Britannique viennent au deuxième et au troisième rang, respectivement, au point de vue des nouveaux aménagements mis en service au cours de l'année, soit un peu plus de 200,000 HP dans chacune de ces deux provinces.

De nouveaux aménagements ou agrandissements des centrales existants étaient en cours dans chacune des dix provinces, ainsi qu'au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest. Le plus fort supplément de puissance thermo-électrique mis en service au cours de l'année s'est produit en Ontario, où l'aménagement des principaux emplacements de force situés dans le voisinage des grands centres de consommation est en grande partie accompli.

La construction de grandes lignes de transmission, de lignes de distribution et de sous-stations s'est aussi poursuivie à grande allure au cours de l'année.

INFORMATION SENSATIONNELLE

Le Concours médical de Paris a une rubrique régulière consacrée aux extraits de la presse non médicale; elle s'intitule: "Vos malades ont pu lire dans:" On y trouve parfois des choses intéressantes, mais souvent aussi, des textes dignes de figurer dans un sottisier. En voici un amusant exemple:

. . . France-Soir (2 mars 1957) 'Un chirurgien anglais utilise la culotte d'une infirmière pour recoudre un opéré.

Londres, 1er mars (dép. 'Fr. soir'). 'Une culotte féminine a sauvé hier un malade à l'hôpital de Liverpool.

L'opération venait de se terminer, mais le fil de nylon ayant servi à recoudre la plaie s'était coupé. Le chirurgien avait épuisé son stock de fil et il lui fallait absolument refermer la plaie.

Sans perdre son sang-froid, il réfléchit pendant quelques secondes et se souvint que le nylon des culottes féminines était de la même composition que celui des fils utilisés en chirurgie. Il demanda à l'une de ses infirmières de lui donner la sienne. Celle-ci fut stérilisée, le malade fut recousu . . . et sauvé!

Voici le commentaire dont est suivie cette reproduction:

Si le "Concours Médical" décerne en fin d'année une palme spéciale pour la nouvelle la plus farfelue celle de 'France - Soir' que nous avons reproduite ci-dessus a de grandes chances d'arriver la première. Quand on connaît le calibre des crins de nylon utilisés pour les sutures cutanées, on vient à penser que la culotte en question devait être une sorte de ceinture de chasteté. On ne dit pas comment le sous-vêtement en question a été stérilisé, mais si l'infirmière avait été . . . stérile, le problème ne se serait sans doute pas posé.

Voilà une information de Premier Avril qui arrive bien en avance!

Nous avons dépassé la date des plaisanteries et des farces, mais, même avec quelques jours de retard, cette remarquable information d'un grand quotidien valait une large publicité.

(Tiré de l'Information Médicale)

En cas de feu ... êtes-vous prêt?

Environ 85% des malheureux qui périssent dans des incendies chaque année pourraient échapper à la mort si, dans chaque foyer, on mettait au point un plan de sauvetage, lit-on dans Sélection du Reader's Digest de janvier. Si c'était chez nous que le feu éclatait subitement, seriez-vous prêts à vous sauver, vous et les vôtres?

Pour ne rien laisser au hasard, voici comment procéder. Passez d'abord en revue, avec tous les membres de votre famille, les issues de chaque pièce. Ainsi, pour sortir d'une chambre à coucher sans emprunter l'escalier, dont la chaleur et la fumée font un piège mortel, une fenêtre qui donne sur un toit permet en général de gagner un endroit d'où l'on peut sauter sur le sol. Une échelle laissée en permanence sur le toit peut aussi servir en cas d'urgence.

Cependant, il est des cas où il ne suffit pas de dresser un plan de sauvetage; il faut également des exercices d'alerte. On en fait bien dans les écoles, pourquoi pas à la maison où pourtant l'enfant passe beaucoup plus de temps?

Au cours de ces alertes, il est important de s'initier à des détails pratiques qui peuvent vous sauver la vie, par exemple apprendre quand et comment ouvrir une porte, comment on peut éviter l'asphyxie en se couvrant le nez et la bouche, ou en rampant tête baissée, vers la fenêtre et en respirants à petits coups.

Sans aller jusqu'à s'entraîner à sauter d'une fenêtre du deuxième étage, il est bon de savoir comment s'y prendre. Bien des gens commettent l'erreur de se tenir debout ou de s'asseoir sur l'appui avant de sauter. C'est le meilleur moyen de tomber sur le dos ou sur la tête. Il faut s'allonger à plat ventre sur le rebord, les pieds à l'extérieur, puis se suspendre dans le vide par les mains et se laisser tomber, les jambes légèrement fléchies. D'une maison ordinaire, on fait ainsi une chute de neuf pieds et demi au lieu de 17.

Dernier conseil de Sélection aux parents: ne prenez pas le temps d'habiller les enfants ni d'appeler les pompiers. Si vous voulez réchapper d'un incendie, respectez la règle essentielle: "Quittez la maison en flammes: sortez!" Des exercices d'alerte bien conçus et souvent répétés vous permettront de le faire rapidement et sûrement.

Voeux de la Société Samuel de Champlain

Au début de la nouvelle année, il est réconfortant de rappeler que 1961 marque le 353e anniversaire de la fondation du Canada, par Samuel de Champlain, ainsi que de l'entrée de notre pays dans la civilisation et le christianisme.

A l'instar de l'auguste personnalité dont elle porte le nom, notre société nationale a l'avantage d'adresser à ses membres, à ses amis, à tous les champlanophiles et à la population, ses meilleurs voeux de bonheur et de prospérité, en rappelant le glorieux souvenir du Héros National des Canadiens et du patron patriotique de la jeunesse canadienne.

Depuis 353 ans, la Providence n'a cessé de prodiguer sa protection et ses bénédictions en faveur du territoire et du pouvoir politique, tel que délimité et établi par Samuel de Champlain, d'un océan à l'autre, sur seize cents lieues de longueur par cinq cents lieues de largeur, formant une nouvelle patrie sur la terre et créant, parmi les nations du monde, la nouvelle origine ethnique canadienne, par le fait de la naissance humaine dans un pays dûment constitué.

Samuel de Champlain s'identifie avec l'existence même du Canada, dont il a posé, en 1608, les fondements de la géographie, de l'idéologie et de l'économie.

Malgré les hauts et les bas, et diverses vicissitudes, les événements historiques de caractère militaire, politique, économique, sociaux, culturels et religieux, n'ont pas affecté la structure du Canada et ne l'ont pas mis en danger de disparaître comme entité nationale. La conservation du Canada, tel qu'établi, il y a 353 ans, est une action de la Providence pour laquelle il convient de la remercier et de lui rendre grâce.

Devant ce fait, notre patriotisme trouve, chaque année, une nouvelle vigueur et de nouvelles raisons d'aimer notre pays en lui vouant une entière fidélité, comme l'a fait Samuel de Champlain, qui le considérait comme "beau en toute perfection" et digne de la plus sincère loyauté.

C'est dans l'amour du Canada que nous puiserons le courage nécessaire pour continuer à accomplir notre devoir quotidien et notre détermination de contribuer de toutes nos forces et de toute notre âme à l'amélioration de l'humanité.

Que l'année 1961 soit, pour tous et pour chacun, une nouvelle étape dans les degrés par lesquels la nation canadienne parviendra, au cours des siècles, à atteindre le but ultime fixé par Champlain, lors de sa fondation, c'est-à-dire d'exister pour le bénéfice de la civilisation et pour la plus grande gloire de Dieu.

Georges Boulanger, prés.,
Soc. Nat. Samuel de Champlain
1762, Claire-Vue, Québec 6

Un générateur à la Laurentienne

L'Université de Montréal vient de donner à l'Université Laurentienne de Sudbury un générateur électrique de 10 kw et un moteur d'entraînement de 15 forces" déclare le Directeur du Département du Physique à la Laurentienne, le Révérend Père Leclaire, S.J. Ce don constitue une valeur d'environ $3,000. Le Directeur du Département de Physique de l'Université de Montréal, M. Paul Lorrain, est très heureux de collaborer avec la Laurentienne pour l'avancement des sciences.

PETITES ANNONCES DE L'AMI DU PEUPLE

Veuillez s.v.p. publier l'annonce classée suivante dans l'Ami du Peuple pour

________ SEMAINES

Prière d'écrire en lettres moulées

15 premiers mots à 4 sous: 60c (Minimum par annonce: 60c)
chaque mot additionnel: 3c
même annonce répétée - sans changement - ½ prix
Paiement inclus ________

Nom ________
Adresse ________

mailez à
CASE POSTALE 696
SUDBURY, ONTARIO.

Arts Graphiques Ltée
Imprimerie et bosselage
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

L'AMI DU PEUPLE
Sudbury, Ontario le 5 janvier, 1961

Librairie Loisirs
Fournitures et livres de classe
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

DIRECTEUR DE L'I.A.C.

M. G. E. Wemp, président du conseil de l'Industrial Acceptance Corporation Limited, a le plaisir d'annoncer la réélection du très honorable Louis St-Laurent, C.R., LL.D., P.C., à son conseil d'administration. M. St-Laurent, qui a été premier ministre du Canada de 1948 à 1957, a servi comme directeur de la compagnie avant son entrée dans la vie publique en 1941. Après sa retraite en 1957, M. St-Laurent retourna à son bureau d'affaires de St-Laurent et St-Laurent, dans la cité de Québec, et il est maintenant président du conseil et directeur de la Compagnie Miron Limitée, un directeur de Famous Players Canadian Corporation Limited, Investors Syndicate of Canada Limited, Rock City Tobacco Company Limited et président de National Heart Foundation of Canada.

C. D. Howe

Le très honorable Clarence Decature Howe, un des principaux bâtisseurs du Canada moderne et l'une des personnalités politiques les plus puissantes et les plus controversées de son époque, a été inhumé mercredi à Montréal.

Ce pittoresque homme d'Etat dont la carrière de ministre fédéral s'échelonna depuis le plus creux de la dépression jusqu'à la grande prospérité de l'après-guerre, est décédé subitement à son domicile montréalais, samedi, veille du Premier de l'An, d'une crise cardiaque. Il était âgé de 75 ans. Ses funérailles ont eu lieu mercredi après-midi à 2 heures, à la Christ Church Cathedral.

M. Howe n'était pas en bonne santé depuis quelque temps et il était alité au moment où la mort l'a frappé. Tous ses associés et ses intimes ont été bouleversés par la soudaineté de son décès.

Depuis que la nouvelle de sa mort s'est propagée, les tributs d'hommage à sa mémoire n'ont pas cessé d'affluer de toutes les régions du pays et même de l'étranger. Ils venaient d'hommes d'affaires éminents, d'anciens alliés ou adversaires politiques avec qui il avait croisé le fer à la Chambre des Communes. Il avait été ministre dans le gouvernement libéral du pays de 1935 à 1957.

Le premier ministre Diefenbaker, un des plus vigoureux critiques de M. Howe durant le fameux débat de 1957 sur le pipeline transcanadien, débat qui devait mettre fin à sa carrière politique, a tenu à louer "la grande habileté, le courage et l'énergie indomptables" manifestés par M. Howe durant la deuxième conflit mondial alors qu'il dirigeait l'économie canadienne en temps de guerre.

MM. Lester B. Pearson, chef national du parti libéral et ancien collègue du défunt, et M. F. J. Coldwell, ancien chef du parti social démocratique, ont tous deux déclaré que le "Canada venait de perdre un de ses plus éminents citoyens.

Le très honorable Louis St-Laurent, premier ministre du Canada durant les neuf dernières années que M. Howe fut membre du gouvernement, a dit: "Je suis convainu, comme la plupart des Canadiens, que la place qu'occupera M. Howe dans l'histoire du pays constituera un héritage durable pour les siens et ses amis".

SELON ARGUE année meilleure avec le Nouveau Parti

OTTAWA—Le chef du PSD, M. Hazen Argue, a déclaré que 1961 pourrait être une meilleure année pour les Canadiens "mais pas sous le gouvernement d'un vieux parti".

M. Argue qui faisait cette déclaration en présentant ses meilleurs voeux à l'occasion de la nouvelle année, a ajouté que "sous les conservateurs aussi bien que sous les libéraux, nous ne pouvons nous attendre qu'à un chômage massif, à de beaux discours mais non pas à des actes au sujet de l'assurance-santé, de la hausse des pensions aux vieillards, des conditions meilleures d'habitation, des paroles à double sens au sujet du désarmement et des miettes aux pays sous-développés pour leur faire oublier l'exploitation passée.

"Mais 1961 sera également une année remplie d'espoir dans des jours meilleurs par suite de la fondation du Nouveau Parti. "C'est en effet au cours de 1961 que le Canada verra les derniers préparatifs en vue de présenter au peuple canadien un programme politique qui lui donnera la possibilité d'exercer un choix réel entre l'inertie des vieux et le progrès que lui promet le Nouveau Parti.

Aide fédérale accordée aux provinces pour la construction de routes d'accès en forêt

L'honorable Hugh John Flemming, ministre des Forêts dans le cabinet fédéral, a annoncé aujourd'hui le lancement d'un programme d'aide supplémentaire aux provinces en vue de la construction de routes d'accès en forêt. Le gouvernement fédéral a décidé de porter à $5,000,000 sa contribution au coût des travaux, de sorte que le coût total de ceux-ci pourra s'élever à $10,000,000.

On s'attend que chacune des provinces s'emploiera à construire de telles routes et que la protection des forêts contre le feu ainsi que l'exploitation des ressources forestières s'en trouveront améliorées. Une partie de ce programme est déjà en voie de réalisation dans certaines régions de façon à occuper le plus grand nombre possible d'ouvriers pendant la saison d'hiver.

Le Ministre a précisé que plusieurs provinces ont déjà exprimé leur intention d'effectuer les travaux de construction dès cet hiver, et que le programme projeté n'est que la continuation d'une initiative commune à laquelle le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux collaborent depuis 1958. Le programme des deux dernières années, fruit d'un tel effort combiné, a joui d'une aide fédérale s'élevant à $4,300,000.

Monsieur Flemming a fait remarquer que les organismes forestiers, un partout au Canada, ont à maintes reprises souligné la nécessité d'ouvrir des routes d'accès dans nos diverses régions forestières. Outre leur importance primordiale en ce qui regarde la protection des forêts contre le feu, ces routes d'accès permettent d'améliorer les procédés d'exploitation forestière en favorisant la cueillette des produits de la forêt, ce qui écarte le danger de coupes excessives dans les environs des localités. Ces routes permettent aussi d'atteindre les peuplements boisés d'une maturité trop avancée qui autrement pourraient être infestés par les insectes ou par quelque maladie. Dans plusieurs cas, des routes construites avant tout pour des raisons d'amélioration forestière, servent ensuite à hâter la mise en valeur d'autres ressources naturelles.

Le nouveau subside fédéral de $5,000,000 sera divisé entre les diverses provinces au prorata de la superficie forestière qu'elles exploitent.

DECES DE M. LEOPOLD RICHER, DIRECTEUR DE "NOTRE TEMPS"

M. Léopold Richer, directeur de l'hebdomadaire politique "Notre Temps", est décédé subitement lundi, à sa demeure de Saint-Sauveur-des-Monts, à l'âge de 58 ans. Il fut le correspondant parlementaire du "Devoir" à Ottawa aux heures difficiles de la seconde guerre mondiale, ayant occupé ce poste de 1937 à 1944.

M. Richer est né à Ottawa en 1902. Il compléta ses études à l'université Laval, où il obtint un doctorat en lettres. Très tôt, il vint au journalisme et travailla de 1927 à 1937 au quotidien "Le Droit", d'Ottawa. Il passa au Devoir en 1937 et c'est en 1945 qu'il fondait l'hebdomadaire "Notre Temps", qu'il dirigea jusqu'à sa mort.

Membre de l'Académie canadienne-française et de la Société des écrivains canadiens, il écrivait plusieurs ouvrages d'analyse politique et de philosophie sociale.

A la famille éprouvée, le journal L'Ami du Peuple désire exprimer ses plus sincères condoléances.

"The Canadians" est le titre du premier d'une série de films qui seront tournés au Canada dans les "Cypress Hills" au sud-ouest de la Saskatchewan. Theresa Stratas, étoile du Metropolitan Opera joue le rôle féminin auprès de Robert Ryan. On l'aperçoit ici accompagnée d'un bébé indien.

Les soldats canadiens stationnés à Gaza entre Israel et l'Egypte ont financé la construction d'un hôpital pour les enfants réfugiés arabes à même une taxe spéciale imposée sur leur consommation de bière et de cigarettes. Sur la photo, le soldat Brian Hannah de London, Ont., surveille un docteur égyptien et une garde-malade qui examinent un bébé musulman.

Le nouveau président de l'Association des Voyageurs de Commerce du Canada (A.C.T.), A. B. Shore, à gauche, a révélé aux quelques 16,000 membres de l'association qu'ils seront dorénavant au courant du commerce extérieur du pays au même degré qu'ils le sont pour leur territoire respectif.

L'AMI DU PEUPLE

Fondé en 1942

Journal hebdomadaire publié et imprimé par
— Les Arts Graphiques Limitée —
122 rue Elm e. — Sudbury, Ontario

$3.00 par année

- Membre -
Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada - Central
Press Canadian - Canadian Weekly Newspaper Association - B U P -

Directrice: Mme Yvonne Lemieux
Rédacteur-en-chef: Germain C. Faucon

Autorisé comme envoi postal 2e classe. — Ministère des Postes - Ottawa

Mémoire de l'ACFEO à la Commission royale d'enquête sur les publications

1—L'Association canadienne-française d'Education d'Ontario se fait un plaisir et un devoir de répondre à l'invitation de soumettre quelques considérations à votre Commission sur la concurrence exercée par les publications étrangères au détriment des publications canadiennes.

2—Nous posons tout d'abord comme un principe évident qu'une nation ne peut conserver son entité nationale et encore moins la développer si elle ne peut s'alimenter à des sources conformes à son génie et à ses aspirations profondes. Il en découle qu'un pays comme le nôtre qui est fier de justifier son existence par des raisons d'ordre historique, politique et culturel, a non seulement le droit mais le devoir de se protéger contre les publications étrangères quand celles-ci, tant par leur nombre que par leur caractère, en viennent à menacer son existence nationale.

3—Le présent mémoire n'entend pas démontrer jusqu'à quel point nos publications canadiennes sont écrasées par la concurrence d'outre-frontière; il se limite à constater le fait en supposant et en espérant que d'autres sociétés canadiennes, directement affectées financièrement par une telle concurrence, s'appliqueront à en préciser l'étendue.

4—L'Association canadienne-française d'Education d'Ontario tient cependant à signaler qu'à son avis le danger est tel qu'il y va de notre survivance culturelle et que des mesures protectionnistes radicales s'imposent comme moyen de légitime défense: imposition de droits de douanes, interdiction à l'importation et au besoin confiscation pure et simple.

5—Evidemment, il ne saurait être question d'interdire de façon inconsidérée les publications (journaux, revues et livres) de pays voisins ou amis dont la civilisation est semblable à la nôtre, ou à l'origine de la nôtre et qui emploient l'une ou l'autre des deux langues officielles du Canada. Ce serait de la pure xénophobie et une politique funeste, tant au point de vue culturel que du point de vue économique car nous nous priverions ainsi d'une source de renseignements utiles et parfois même indispensables tant à notre bien-être personnel qu'à notre prospérité collective. Tel n'est pas le cas cependant du véritable déluge de publications à valeur intellectuelle médiocre et de caractère souvent franchement immoral qui nous parviennent des Etats-Unis et qui menacent constamment d'inonder nos librairies, nos étalages de revues, nos bibliothèques.

6—Outre les mesures défensives énumérées ci-dessus, nous croyons qu'il y aurait lieu de faire oeuvre positive par la mise en oeuvre d'un système de subventions aux publications authentiquement canadiennes et en conduisant une véritable campagne d'éducation pour stimuler chez les Canadiens la lecture de telles publications.

7—Nous prenons plaisir à signaler en terminant une tendance qui semble devenir de plus en plus commune parmi les revues canadiennes et surtout parmi celles de caractère spécialisé. Plusieurs de ces revues, en effet, pour des motifs divers, s'affichent comme typiquement canadiennes en illustrant de façon concrete, pour leursr lecteurs, la dualité culturelle du Canada. C'est avec un grand plaisir que l'Association canadienne - française d'Education constate cette tendance et exprime le désir qu'elle puisse se répandre encore davantage car de telles publications, marquées d'un sceau bien canadien, celui du bilinguisme, contribuent à consolider les liens d'amitié entre les deux principaux éléments qui composent la nation canadienne.

8—En mesurant l'étendue du problème, notre Association se rend compte de la mission extrêmement difficile qui a été confiée à votre Commission et lui souhaite le plus grand succès dans l'accomplissement de cette tâche. Nous espérons que la Commission recueillera assez d'opinions expertes pour être en mesure d'inspirer au gouvernement canadien, relativement aux publications d'origine étrangère, la politique qui favorisera le plus possible l'épanouissement de notre conscience nationale.

Respectueusement soumis,
L'Ass. can-fran. d'Ed. d'Ontario
Aimé Arvisais,
président général
Roger Charbonneau,
secrétaire général

... ça vous regarde

par Henri Béchard, S.J.
vice-postulateur de la cause de la vénérable Kateri Tekakwitha

Dimanche, le 8 janvier, c'est la fête de la Sainte-Famille. Le bréviaire nous dit que cette fête a pris naissance au Canada. En 1665, le vénérable Monseigneur de Laval, après avoir dédié son Séminaire à la Sainte-Famille, fondait une confrérie en leur honneur pour son vaste diocèse.

La bienheureuse Marguerite Bourgeoys, Jeanne Mance, Sr de Brésolles de l'Hôtel-Dieu de Montréal, Mme Louis d'Ailleboust et le P. Chaumonot, S.J. en avaient tout d'abord jeté les bases. A la Basilique de Québec, sous la direction de M. l'abbé Fernand Marquis, cette association existe toujours.

Elle existe aussi, depuis 1671 ou 1672, à la Mission Saint-François-Xavier de Caughnawaga, Qué. Une fois le mois, devant le vieil autel de la sacristie, les Indiennes du village viennent y honorer "Iesos, Wari et Sosé". Je crois que ce sont les deux seuls groupes, descendants de la première confrérie, qui ont survécu. En connaissez-vous d'autres? Faites-le moi savoir, et vous recevrez gratuitement un abonnement en trimestriel KATERI.

Le P. Claude Chauchetière, S.J. son directeur spirituel, écrivait: "Kateri encore toute jeune et après environ sept à huit mois seulement de séjour au Sault-Saint-Louis, fut admise dans ce petit nombre où les autres n'étaient reçus que dans un âge avancée et après plusieurs années d'épreuves. Mais comme nous avons déjà remarqué, sa vertu la mettait au-dessus des règles qu'on gardait pour le commun du village. Aussi, loin d'avoir des envieux dans cette rencontre, ce choix fut généralement approuvé, ceux de la Sainte-Famille en témoignaient leur joie en particulier, regardant Kateri comme une personne capable de soutenir elle seule cette sainte association par ses bons exemples . . . Elle se crut obligée de travailler de nouveau à sa perfection pour ne pas dégénérer de cette ferveur où était alors la Sainte-Famille et à laquelle elle donna un nouveau lustre par la sienne . . . ."

A l'occasion de cette fête par excellence des foyers chrétiens, ne prierez-vous pas Jésus, Marie et Joseph de hâter la béatilification de la vénérable Kateri Tekakwitha? En retour, elle priera la Sainte-Famille pour vous et les vôtres. Adresser toutes communications au Centre Kateri, a/s RR. PP. Jésuites, à Caughnawaga, Québec.

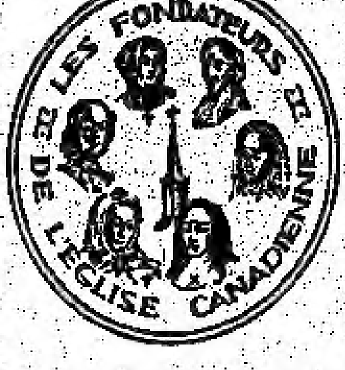
Les étudiants canadiens à Paris

"Que savons-nous de l'expérience majeure de nos jeunes gens qui vont à Paris poursuivre leurs études? De leur confrontation avec un milieu sans doute différent du nôtre mais qu'on se plait à imaginer parent à cause de lointaines origines communes?"

C'est la question que pose Châtelaine - La Revue Moderne dans un article de son numéro de janvier 1961 consacré aux jeunes qui vont en France poursuivre leurs études.

Bien sûr, ces jeunes gens et jeunes filles de 18, 20 ou 22 ans ont rêvé de Paris et ils y arrivent joyeux et impatients de tout découvrir. Ils ne seront pas déçus; pourtant, ils se heurteront à quelques difficultés qu'ils n'avaient pas prévues: malgré leur langue, et à cause de la différence d'accent, ils ont quelquefois du mal à se faire comprendre—ils se trouvent en face d'une foule de complications administratives, obtention de cartes, de permis, etc—et aussi, ils ont tendance à former des groupes isolés, évitant de se mêler aux autres . . . par timidité sans doute. D'après Châtelaine, leur plus gros problème serait peut-être leur manque de maturité.

LE COMITÉ DES FONDATEURS DE L'ÉGLISE CANADIENNE VOUS ÉCRIT:



SECRÉTARIATS: 25 ouest, rue JARRY MONTRÉAL-11 / 750 est, rue SAINT-JOSEPH QUÉBEC

LA MAGICIENNE DES GENS MAL PRIS

Pour la plupart d'entre nous, Noël, le jour de l'an et toute la période des fêtes occasionnent des réjouissances et des repas copieux. Toutefois, pour quelques-uns, cette période de l'année est amère; elle ne leur fournit guère l'occasion de se réjouir et de goûter aux douceurs de la vie.

Parmi les pionniers de notre foi, notre bienheureuse mère d'Youville est certainement celle qui comprend le mieux les gens mal pris. Son prestige est très puissant auprès de Dieu, car nombre de familles furent secourues durant les années de chômage par son intercession. Pour ceux qui cherchent du travail, un logis, etc., il n'y a pas de meilleure patronne. Demandons-lui de secourir tous ceux pour qui le temps des fêtes est assombri par le froid et la faim.

Mère d'Youville accomplissait de véritables merveilles et des prodiges d'ingéniosité pour secourir toutes les misères de son temps.

Recueillant les femmes pauvres et malades à son domicile, elle se charge en 1747 de l'Hôpital Général de Montréal. Sa charité prend alors des dimensions insoupçonnées. Les vieillards et les blessés, les incurables et les enfants trouvés rencontrent auprès d'elle une mère. Pour soutenir ses oeuvres charitables, elle déploie une activité prodigieuse. Détestée par les citoyens à cause de la réputation de son mari, Mère d'Youville devint la femme la plus admirée. On court vers elle en disant: Allons chez les Soeurs Grises, elles ne refusent jamais rien.

"Lorsque Mère d'Youville s'éteignit à Ville-Marie le 23 décembre 1771, une croix s'illumina dans le ciel. Tandis que la nuit enveloppait la cité, l'astre miraculeux scintillait au-dessus de l'Hôpital Général. Sous le signe du salut et de l'espérance, s'achevait une vie remplie de modestes travaux et traversée de lourdes épreuves. Dès après sa mort, une population éplorée combla d'hommages celle qui s'était faite la servante des pauvres."

(Aurèle Allard, P.S.S.)

Les exercices spirituels au Canada

Quarante-huit prêtres, dont S. Em. le cardinal Léger et S. Exc. Mgr Coderre, évêque de Saint-Jean, viennent de faire les Exercices spirituels de Saint-Ignace dans une retraite de trente jours à la Villa Saint-Martin, sous la direction du R.P. Joseph Ledit, S.J. Ces Exercices ne se faisaient, jusqu'à ces dernières années, au Canada, que par les Jésuites qui s'y appliquaient deux fois, d'après leur règle, durant leur vie religieuse, et quelques communautés de femmes. Ils comptent maintenant de nombreux adeptes chez les prêtres, les frères et les religieuses de plusieurs communautés. La première retraite de ce genre pour le clergé eut lieu à la Villa Saint-Jean-de-la-Lande de Saint-Jean, du 31 juillet au 29 août, 1947. Elle fut dirigée par le P. Ledit, qui en compte maintenant trente à son crédit. Chaque année depuis cette date, sauf une ou deux, les Exercices de trente jours pour les prêtres eurent lieu, sous la direction, à divers endroits: à la Maison des Oblats à Ste-Anne-de-la-Pocatière, à la Villa Saint-Ignace à Chicoutimi, à la Maison Querbes à Joliette, chez les Pères Rédemptoristes à Ste-Anne-de-Beaupré, à la Maison des Jésuites à Brunet, au Manoir de l'Estérel, à la Villa Saint-Martin, et plusieurs fois au Grand Séminaire de Sherbrooke où S. Exc. Mgr Cabana fut un des premiers évêques à suivre les Exercices et en devint un ardent apôtre. Il publia un mandement qui expose leur nature et leurs bienfaits. Durant l'année qui vient de s'écouler, du 1er septembre 1959 au 1er septembre 1960, les Jésuites donnèrent les Exercices spirituels de trente jours à trente-neuf groupes. Voici comment ces trente-neuf retraites se répartissent: vingt-cinq à des communautés religieuses de femmes, neuf à des Frères, trois à des communautés religieuses de prêtres, trois à des groupes de prêtres, deux à des novices religieux, deux à des laïcs, une à des séminaristes. En outre des religieux d'autres communautés, et même quelques prêtres séculiers, donnent aussi maintenant les Exercices. C'est une vague de rénovation spirituelle qui déferle sur notre pays et nous apporte une abondance de grâces dont bénéficiera toute la population.

RELATIONS

Sommaire - Janvier - 1961

EDITORIAUX: Le manifeste des 81. - Pourquoi attendre l'enquête?

ARTICLES: Notre avenir universitaire . . . Robert Bernier; Le salut de notre langue . . . Joseph d'Anjou; L'ennemi dans la maison . . . Luigi d'Appollonia; La démocratie syndicale - II: Ses critères . . . Roger Chartier.

AVEC OU SANS COMMENTAIRES: Les Anglo-Montréalais et le problème des universités.

HORIZON INTERNATIONAL: Joseph Ledit.

AU SERVICE DU FRANCAIS: "Vingt fois sur le métier" . . . Joseph d'Anjou.

ARTICLES: La place des arts et des sciences dans l'université . . . Pierre Angers; Géométrie dramatique . . . Georges - Henri d'Auteuil.

AU FIL DU MOIS: La XVe assemblée de l'O.N.U.

L'Eglise, école de liberté

Nous sommes depuis longtemps habitués à considérer l'éducation de la liberté comme une chose négative, nous essayons de protéger la liberté humaine en voulant l'obliger à faire le bon choix entre Dieu et le monde. Or, l'éducation de la liberté dans et par l'Eglise est tout autre chose. C'est une chose positive qui veut l'abandon, prudent mais réel, par l'autorité, des mesures nécessairement rigoureuses au début, pour que la liberté personnelle s'initie petit à petit à une conduite consciente et courageuse de la vie. En fait, l'Eglise nous ense'gne à ne pas mettre sur les épaules des autres nos responsabilités personnelles.

LA RUBRIQUE INTERNATIONALE

Manifeste communiste

par W. N. Ewer

La longue "déclaration" publiée à la fin de la Conférence communiste mondiale de Moscou représente, il va sans dire, un document important; plus important qu'on ne l'avait prévu quand on a appris la tenue de la conférence. On pensait alors en général qu'on l'avait réunie à seule fin de concilier les divergences existant entre les deux principaux régimes communistes, c'est-à-dire l'Union soviétique et la Chine.

Mais il en est sorti bien autre chose, c'est-à-dire une déclaration de doctrine et un programme d'action à l'intention de tous les partis communistes du monde. C'est un Manifeste communiste.

On y traite naturellement, sans les mentionner expressément, les questions qui se posaient entre Moscou et Pékin. On les amortit et on les enterre avec décence sous une fervente déclaration d'unité.

Le différend doctrinal ne prend pas, à mes yeux, une grande importance. La troisième guerre est-elle ou non "inévitable"? On a choisi cette formule: elle n'est pas "fatalement inévitable", quelle que soit le sens de cette expression. Soit dit en passant, on se demande ce qu'elle signifie en chinois.

Il ressort surtout que c'est Moscou et non Pékin qui décidé du programme communiste d'action. On aurait pu tirer textuellement d'un discours de Khrushchev la liste des "tâches qu'il importe d'accomplir d'abord": Berlin, l'élimination des "bases étrangères", et ainsi de suite. On ne mentionne pas expressément Formose, mais on a trouvé une place pour la nécessité de prévenir la renaissance du militarisme japonais.

On reconnaît la primauté de la Russie en tant qu'avant-garde. On peut en conclure que, pour l'heure, Khrushchev a pu affirmer sa suprématie sur Mao.

En plusieurs quartiers, on y a vu un victoire pour la paix et la "coexistence pacifique", en guise de prélude à une véritable détente. Je crains que ce ne soit là prendre ses désirs pour la réalité, ce que le document même ne motive aucunement.

Il est vrai qu'on ne tient plus la guerre pour inévitable. Il est vrai qu'on soutient que, "dans un avenir rapproché", on peut "l'exclure". Mais c'est à cause de la "puissance" croissante des Etats communistes. La guerre deviendra "impossible" quand ils auront acquis assez de force pour dicter la paix à leurs propres conditions. On offre au monde une pax sovietica. Et, comme on met tellement l'accent sur la nécessité d'une "puissance" toujours plus grande, ne nous étonnons pas que le désarmement n'obtienne qu'une mention assez brève, parce qu'il "ne serait pas de réalisation aisée à cause de la résistance obstinée des impérialistes".

D'autre part, la "coexistence pacifique" n'est pas particulièrement "pacifique". La puissance soviétique peut rendre la guerre impossible. Mais on doit "intensifier la lutte" qui doit aboutir au communisme mondial. Et, au cours de cette lutte, le recours à la force n'est aucunement exclu.

On recommande la tactique que Lénine a exposée il y a déjà longtemps. Il faut se chercher des alliés partout. Dans les mouvements dits de libération nationale, parmi les sociaux-démocrates, mêmes parmi "la petite et moyenne bourgeoisie urbaine".

Naturellement, il n'est pas question de ce qui adviendra à tous ceux-là une fois qu'ils auront rendu les services qu'on en attend, c'est-à-dire qu'ils auront contribué à remettre le pouvoir aux communistes. Mais l'histoire nous renseigne en nous apprenant le sort des démocraties sociales de l'Europe orientale, et des mouvements nationalistes au sein de l'Union soviétique et de l'Empire communiste chinois.

Rien dans le document, de fait, n'annonce un changement réel. C'est du pur léninisme - stalinisme, aussi bien quant à la fin que visent les partis communistes qu'au sujet de la tactique qu'on doit employer. Tout cela se trouve dans les écrits de Staline. Il n'y a rien de neuf, sauf le rappel de certains événements d'actualité, et sauf la reconnaissance de l'importance de la Chine ou la pensée (si on peut vraiment employer ce mot) que, par suite de la puissance militaire de l'Union soviétique, la guerre totale n'est plus "fatalement inévitable". Même là, il ne faut peut-être voir que simple opportunisme. Même si Khrushchev pense que la guerre est encore "inévitable", il est assez visé pour savoir que ce serait une faute tactique que de l'avouer.

On ne parle d'un appel, aussi bien de Moscou que de Pékin, aux partis communistes de partout à un conflit sans rémission et sans compromis; c'est aussi un programme tactique à employer (dont certains articles "tortueux", ainsi que Lénine le recommandait.) Le ton, pour reprendre le mot de Hugh Gaitskell, en est celui de la "propagande amère et hostile".

En un mot, c'est une nouvelle déclaration de "guerre froide". Ce serait folie que d'éluder ce fait peu agréable.

Saviez-vous que

La popularité des voitures compactes a été beaucoup moins grande au Canada qu'aux Etats-Unis cette année. D'après Sélection du Reader's Digest de décembre, sur les 298,033 automobiles 1960 construites au pays, 42,267 — soit 14% — étaient des compactes. Aux Etats-Unis, la proportion a été de 25% pour la même période. D'autre part les voitures anglaises et européennes représentent aujourd'hui 25% des automobiles circulant sur nos routes.

Les Mexicains ont une expérience de la loterie qui remonte à près de deux siècles. Sélection du Reader's Digest de décembre rapporte qu'il y a un tirage à Mexico environ trois fois par semaine, à longueur d'année, avec des lots allant de $16,000 à $160,000. Trois fois par an, on tire le gros lot, en général dix millions de pesos ($800,000); mais en septembre dernier il a atteint le chiffre record de $2 millions!

Le plus célèbre des chiens policiers du monde est un gros berger allemand de 14 ans, nommé Dox. Selon Sélection du Reader's Digest de décembre, les exploits de cet animal ont permis l'arrestation de près de 400 malfaiteurs. Titulaire de 31 médailles, ce champion joint le flair et la force musculaire à une adresse fantastique et à un sens remarquable du travail en équipe.

Ephémérides des Fondateurs de l'Eglise canadienne

1er janvier

Maisonneuve et Jeanne Mance arrivèrent à Québec en 1641, avec le dessein bien arrêté de fonder Ville-Marie. En octobre, M. de Montmagny, le Père Vimont, supérieur des Jésuites et Maisonneuve visitaient l'île de Montréal. La saison était avancée, il fallut passer l'hiver à Québec.

Pierre de Puiseaux, gagné à la cause de Ville-Marie, mit à la disposition de la petite compagnie ses propriétés de Sainte-Foy et de Saint-Michel, sises près de Québec. C'est dans la maison de Saint - Michel que Jeanne Mance passa l'hiver en compagnie de Mme de la Peltrie et des membres de la compagnie venue fonder Montréal.

Là, le 1er janvier 1642, premier jour de l'an de Jeanne au Canada, elle assume son rôle de généreuse servante de Dieu et de son prochain, en distribuant vivres et fournitures dont elle avait l'administration.

3 janvier

C'est aujourd'hui la fête de sainte Geneviève, patronne de Paris. Elle était âgée de sept ans quand saint Germain, évêque d'Auxerre, traversa le village de Nantere, où elle habitait. S'adressant à la jeune enfant, il la confirma dans son désir de se donner tout à Dieu: "Ayez confiance, ma fille, lui dit-il, demeurez inébranlable dans votre vocation: le Seigneur vous donnera force et courage".

Cela se passait au cinquième siècle. Cette ardeur et cette détermination apostolique se retrouva onze siècles plus tard chez nos Fondateurs de l'Eglise canadienne. Une autre fille de France, Catherine de Saint-Augustin, reçut le voile à quatorze ans, comme Geneviève. C'est au début de janvier 1644 qu'elle se détermine à devenir religieuse.

Geneviève, avant de sauver Paris du "fléau de Dieu", le terrible Attila, fut l'objet de la haine populaire. De même au Canada, une vertueuse apôtre de la charité, Mère d'Youville, devint sujette à la disgrâce populaire parce que sa charité ne fait pas de distinction entre les infortunés que son dévouement savait secourir. Elle aussi connut la haine populaire et les humiliations que le démon jaloux suscita contre elle.

Toutefois, dans les deux cas de la calomnie ne peut pas s'implanter longtemps. Le démon fut vaincu par la douceur et l'humilité. Geneviève est maintenant patronne de Paris et Mère d'Youville, notre bienheureuse, porte le titre de "Mère de la charité universelle".

Faveur obtenue

Un paroissien d'Inverness, autrefois de Sainte-Julie, souffrait d'une hernie depuis quarante ans, suite d'un accident. En janvier 1894, il ne pouvait plus travailler et se trouvait dans l'impossibilité d'appliquer aucun bandage sur son mal. Il eut recours au Vénérable Mgr de Laval, avec promesse de publier la guérison s'il lui accordait quelque soulagement. Dès le lendemain, le mal disparut complètement. Par la suite il ne ressentit aucune douleur et vécut jusqu'à près de quatre-vingt ans. Ce témoignage illustre bien la puissance d'intercession que possède auprès de Dieu le premier évêque du Canada.

9 janvier

Succès dans une opération

"Le 9 janvier 1943, vers midi, je recevais un téléphone à mon bureau me disant qu'il y avait un vol qui se commettait dans une banque, rue Mont-Royal. Arrivé sur le lieu où se déroulait le drame, je me trouvai face à face avec le bandit qui était armé. Celui-ci me tira une balle qui me traversa l'abdomen de gauche à droite.

"Suivit le transport à l'hôpital, puis la salle d'opération. L'un des chirurgiens déclara: "C'est une chance sur mille que nous avons de réussir l'opération, prenons-la." L'opération fut très laborieuse et dura trois heures. J'étais en pleine hémorragie; il y avait trois perforations à l'intestin. Sans retard, deux transfusions me furent données . . .

"Une relique de Mère Bourgeoys me fut appliquée et, sans tarder, toute ma famille demanda ma guérison. Moi-même, je ne pouvais pas prier, mais je pensais à Mère Marguerite Bourgeoys avec grande confiance".

Ce brave policier fut exaucé. La vénérable Mère Bourgeoys sut émouvoir NOTRE DAME de Bonsecours et son divin Fils. Voici comment notre policier termine son récit: "Après un séjour d'un mois à l'hôpital, je suis revenu à mon foyer où je ne cesse de proclamer et de remercier la vénérable Mère Marguerite Bourgeoys pour la grande faveur obtenue".

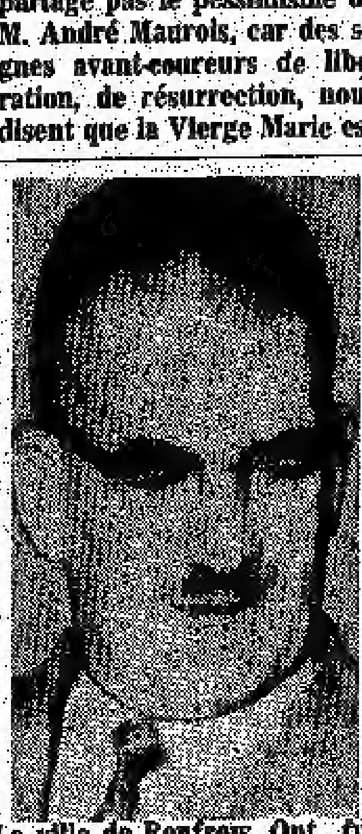
AU SUJET DE . . ,

(Suite de la page 1)

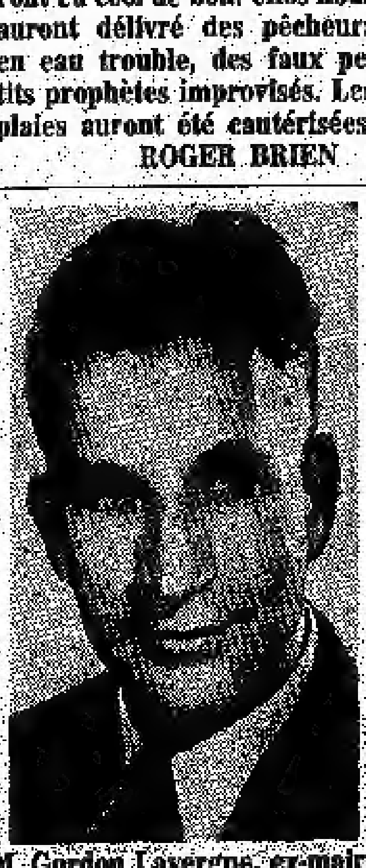
Canada français prend conscience, enfin, après un si long sommeil, de ses valeurs nationales qu'on ne peut sacrifier pour des plats de lentille ou des mirages. Les mythes n'étaient pas où on le croyait: je l'affirme, sans me lasser, depuis 14 ans. "LE MONDE A L'ENVERS": tel est le titre d'un billet savoureux d'André Maurois, dans la presse. "Le monde des hommes a été tourné à l'envers. Ce n'est pas une position très confortable . . . Il fut un temps où ce monde était civilisé . . . Depuis 1914, la civilisation a graduellement déperi; aujourd'hui, elle est à la veille de s'écrouler. En l'an de grâce 1960, un contrat solennel, en certaines parties du monde, ne signifie plus rien du tout . . . Un individu ou un monde peuvent vivre la tête en bas, mais pas très longtemps". Certes, je ne partage pas le pessimisme de M. André Maurois, car des signes avant-coureurs de libération, de résurrection, nous disent que la Vierge Marie est à l'oeuvre, et qu'Elle sauvera notre civilisation. Les forces chrétiennes l'emporteront sur les matérialismes athée ou pratique. MARIE, SECOURS DES CHRETIENS ET REINE DU MONDE, est à gagner la plus formidable victoire de l'histoire sur les ennemis conjugués du bien et des vraies libertés. Que toute la presse entre dans cette lutte, avec cran, sans peur, car Dieu merci! notre presse est chrétienne. Et c'est l'effort loyal et sincère de tous, chacun à son échelon, qui tissera la victoire. En avant, et que 1961 voie le Canada français prendre les bouchées double, et ce rythme puissant des peuples qui déjà ont la victoire dans leur main. Nous aurons traversé ensemble un grand et pénible tunnel. Nous débouchons enfin sur la grande clairière, où tous nous pourrons bâtir. Toutes les récentes crises du Canada français auront eu ceci de bon: elles nous auront délivré des pêcheurs en eau trouble, des faux petits prophètes improvisés. Les plaies auront été cautérisées.

ROGER BRIEN

Mme Barbara West d'Hamilton, Ontario, fait de la politique à sa manière. Lors des dernières élections municipabliques de cette localité. M. demandé aux électeurs de ne pas voter pour elle comme commissaire d'écoles. Cette curieuse requête fut faite par Mme West quand elle se rendit compte que son élection à ce poste pourrait nuire à sa fille qui est chef du département d'une école à Hamilton.



La ville de Renfrew, Ont., fut saisit de stupeur dernièrement en apprenant l'arrestation du surintendant des écoles publiques de cette localité, M. Allan M. Gay, fut accusé d'avoir frauder le fonds de construction de $17,000.00.



M. Gordon Lavergne, ex-maire de Eastview, Ont., et membre du parlement provincial fut le sujet de vertes critiques à la suite d'une enquête royale sur les affaires de cette municipalité et sur une supposée mauvaise gestion.

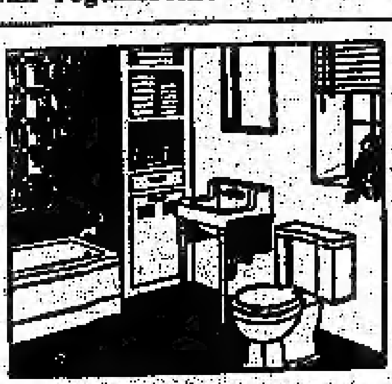
Mme Lois Stefura de Chipman, Alberta, est le témoin principal de la collision entre un train et un autobus où 17 étudiants furent tués à Lamont, Alberta. Mme Stefura conduisait en arrière de l'autobus quand il frappa.

Nos PROFESSIONNELS et HOMMES D'AFFAIRES

DESMARAIS & MACLEAN
AVOCATS et NOTAIRES
J. N. Desmarais, B.A., C.R. - Lennox A. MacLean, B.A.,L.L.B.
Robert E. Maranger, B. Com. - G. J. Van Berkel, B. Sc.
Suite 102 - 103 • Edifice Mackey
Tél.: OS 5-7521 • Sudbury, Ontario.

Optométriste
VERRES DE CONTACT
TEL.: OS. 4-5156
L. LACOURCIERE, B.A., B.O., O.D.
30 rue Elm est, Coin Durham—(Voisin du magasin Kresge)
Ayez un examen des yeux régulièrement

A. FOURNIER LTEE
Assurances
Etabli en 1895
FEU — AUTO et AUTRES
Prêts sur Hypothèques
133-135 Cedar OS. 4-5287



Pour le meilleur comfort essayez TORIDHEAT
1—L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air climatisée est enfermée dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2—Plus grande économie d'huile avec le brûleur rotatif Wall Flame.
3—FILTRE plus facile à remplacer, très efficace.
4—Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5—Le contrôle facile avec thermostat, Humidificateur Vapo-glass.
Voyez-le chez
Morrison Plumbing & Heating
164 rue Elgin — Tél.: OS 4-0797

GODIN & LACROIX
Avocats — Notaires
O. J. Godin, B.A.
J. A. Lacroix, B.A.
4 Durham N. Suite 305
Sudbury OS 3-3639

PAUL E. ARSENAULT
Comptable agréé
1032 Blvd Lasalle
Sudbury Ontario OShorne 4-6972

J. P. RAYMOND
ASSURANCES GENERALES
Guy Raymond, rep.
OS. 4-3377
147 Notre-Dame - OS. 3-6632

RELATIONS
REVUE DU MOIS
... D'INTERET GENERAL PAR EXCELLENCE AU CANADA FRANCAIS
- pour les hommes de profession libérale
- pour les éducateurs
- pour les hommes publics
- pour les chefs ouvriers
- pour les dirigeants sociaux
- pour le clergé
- pour les communautés religieuses

On peut s'abonner à 'Relations'
$4.00 par année
122 Elm e. — OS. 3-0700
(voir G. C. Faucon)

Esso
Charette Frères Limitée
Produits Esso Imperial
Dépannage (Towing Service)
Stationnement pour roulottes (Mobile Home Park)
HANMER, ONT.
Route 545 Tél.: WO 9-2629

PROFITEZ DE CES 'EXTRAS'
DANS LE TELY (fin de semaine)
- Magazine de fin de semaine avec Gregory Clark, Andy O'Brien et autres.
- La TV en revue du lundi au dimanche avec R. Poulton.
- 16 pages comiques en couleurs.
- Voyages, Sports, livres, etc...

LE TELY (fin de semaine) .10¢

Lazy Bob's **MOTEL**
Route 69 - près de Richard Lake à 4 milles de Sudbury
14 unités de 2 pièces comprenant
- télévision
- radio
- téléphone
- chambre de bain (4 morceaux)

L'endroit idéal où le confort règne pour vous et vos amis!
ROLAND GRENON, Prop.
OS. 4-2761 et 4-0037

Vendeurs demandés
Hommes ou femmes
DEMANDE IMMEDIATEMENT: Hommes ou femmes d'apparence soignée, pour ouvrage à l'extérieur dans la vente. Moyenne $2 de l'heure, 6 jours, semaine de 5 jours. Ecrire à W. T. Rawleigh, Dept. A-381-32, 4005 Richelieu, Montreal.

A la Librairie Loisirs
L'ORAISON
Regard et Chemin
par Dominique de St-Joseph ocd.

L'Oraison, Regard et Chemin: un livre d'avant-garde. Un travail de pionnier, d'explorateur. En rupture avec certaines routines. Les auteurs spirituels s'abritent volontiers derrière un "Maître" dont ils citent quelques lignes.

Le Père Dominique pour sa part est allé directement à sainte Thérèse d'Avila. Il l'a regardé avec des yeux neufs; il a étudié avec patience **Le Chemin de la Perfection**, et, ce qui garantit l'authenticité de sa recherche, l'a exploré page par page, accompagné d'un groupe de novices qu'il initiait à cette lecture.

Il a su s'effacer devant la Sainte, mettant en relief les articulations vivantes de la pensée thérésienne et ouvrant des perspectives que le psittacisme des manuels avait effacées peu à peu.

Cet ouvrage simple, pratique, plaira à ceux qui ont été déçus par les lectures antérieures sur l'oraison. Il fera aimer sainte Thérèse et éveillera le désir de la mieux connaître. C'est le voeu exprimé dans la préface par S. Exc. Mgr Albert Martin, évêque de Nicolet. Par là-même, il contribuera à ouvrir à nombre de chrétiens les "avenues royales qui conduisent à la vie divine".

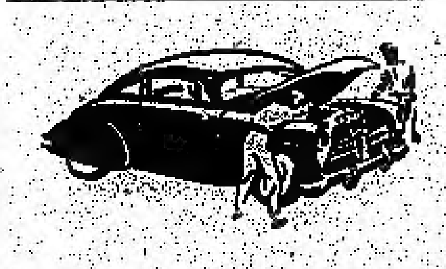
Premier livre de ce genre. Il est à souhaiter que l'auteur de **l'Oraison, Regard et Chemin** exploite cette veine et qu'il fasse école autour de lui afin que les Maîtres eux-mêmes nous apprennent à aimer Dieu.

L'Oraison, Regard et Chemin, par Dominique de Saint-Joseph, o.c.d. 209p. 16cm. Relié. Couverture vinyle. $2.50 (par la poste $2.60). En vente à la Librairie Loisirs, 122 rue Elm e., à Sudbury, OS. 3-0700.

LEBEL & FILS
Nettoyeurs et Teinturiers
142 rue EYRE
OS 3-9535 - 6 - 7
Sudbury, Ont.

Magasin Lalande
Ligne complète de linge de travail pour HOMMES & GARCONS
Ouvert tous les samedis soirs jusqu'à 9 hres
Coins King & Notre-Dame
OS 4-5263

Sudbury Lumber & Builders' Supplies Ltd.
Matériaux de construction de toutes sortes
Spécialité Bois de charpente
647 Falconbridge Rd., OS 3-5941
Lebel, Ont., J. S. Drouin, gérant



Votre distributeur ESSO du nord de la ville
Pneus et batteries ATLAS
• Service de toute sorte •
Poste d'Essence POULIN
621 Notre Dame - Tél. OS 5-8180

Futurs Mariés
- Faire Part
- Serviettes
- Remerciements Etc.

Consultez
Arts Graphiques Ltée
OS. 3-0700
SERVICE DE 24 HEURES
122 Elm E. - Sudbury

Plomberie Chauffage
Installation et Réparation de toutes sortes
Hubert Guenette
316 rue Draper Sudbury
Tél.: OS 3-8590

Transport DELONGCHAMP
Compagnie Ltée
• Service de déménagement Local et Longue Distance
20 Lorne S. Sudbury
Tél.: OS 5-5611

Encouragez Nos Annonceurs

- LISEZ ET FAITES LIRE L'AMI DU PEUPLE -

AU ROYAUME de la femme

Voulez-vous être jolie?

Je connais deux moyens d'être jolie qui ne doivent rien aux chimistes et ne coûtent même pas un sou. L'un de ces moyens est la gaieté—l'autre est le repos.

La gaieté vaut mieux pour la beauté que tous les cosmétiques qui se vendent en boites, en tubes, en bouteilles. Une personne intelligente — même une personne tout à fait ordinaire— peut, si elle s'en donne la peine, modifier considérablement son caractère . . . et acquérir ainsi un charme plus durable que celui que pourrait lui assurer tous les cosmétiques du monde.

Tout va mieux quand on ne se fait pas de bile. Je sais que lorsque je suis heureuse, mes yeux petillent, mon teint est meilleur et j'en mettrais ma main dans le feu, même ma coiffure semble convenir à mon genre. Quand je suis dans cet état d'esprit, l'application du peu de maquillage dont je fais usage semble plus facile et plus efficace que lorsque je broie du noir et que la tâche quotidienne des travaux domestiques me semble une corvée. Lorsque je me lève dans un tel état d'esprit j'ai vite fait de me faire "une raison"—car je sais que mon brave homme de mari est plutôt enclin à voir tout en noir et que ma tâche est de lui relever le moral.

Il faut être matinale.

L'autre embellisseur, c'est le repos—car si l'on ne prend pas un repos suffisant et régulier tous les aides de beauté qui encombrent la table de toilette— crèmes, lotions, et rouges — ne servent pas a grand chose. Même quand on les applique avec le plus grand soin. Je n'hésite pas à déclarer que si j'avais le choix entre une existence qui exigerait à me coucher tard tous les soirs et une existence qui me forcerait à être hors du lit dès les sept heures tous les matins et couchée dès les dix heures du soir, ce dernier mode de vie aurait ma préférence sur le premier — du moins jusqu'au jour où je me déciderais de devenir réellement vieille. Naturellement, comme tout le monde, j'aime à aller à une soirée dansante ou à un bridge de temps à autre—mais c'est précisément parce que ces sorties sont occasionnelles qu'elles me sont plus agréables que si ma vie était faite que d'une ronde constante de plaisirs nocturnes.

Une des raisons pour lesquelles certaines employées du bureau dorment mal, c'est qu'elles ne prennent pas assez d'exercices. La danse et la marche sont deux des meilleurs exercices. Non seulement ils activent la circulation, mais améliorent votre "ligne". De plus leur pratique est suivie d'une fatigue saine qui est indispensable comme préparation à un sommeil profond.

Si vous le pouvez, pratiquez l'un ou l'autre de ces exercices —ou même pratiquez-les tous les deux, avec modération. Un conseil cependant, ne dansez pas trop après minuit. Souvenez-vous que la danse est aussi plaisante avant les petites heures qu'après. Le vieux dicton "qui veut une heure de sommeil avant minuit en vaut deux après" est plus vrai qu'en notre ère de scepticisme, on le croit généralement.

Si vous désirez des renseignements sur l'obésité, la maigreur, le développement du buste, l'enlèvement des poils follets, les yeux, les cheveux, n'hésitez pas à m'écrire en incluant un timbre de 5c. pour chaque feuillet. Notez bien que ce service ne coûte rien aux lectrices de ce journal, ni ne les oblige en rien. Adressez simplement vos lettres à Cousine Blanche, 3763 Blvd Lasalle, Verdun.

UNE DROGUE QUI EST UTILE ET NEFASTE!

Comme beaucoup d'autres médicaments utiles, les pilules stimulantes de sulfate d'amphétamine (connues sous divers noms commerciaux) sont une épée à deux tranchants, lit-on dans Sélection du Reader's Digest de janvier.

Depuis dix ans cette drogue a fait de sérieux ravages sur les grandes routes. Les conducteurs de camions, qui en prennent pour lutter contre la somnolence et stimuler leurs facultés mentales et physiques au-delà des limites normales de la fatigue, s'exposent à la longue à des troubles du jugement et de la vision et même à des hallucinations.

La police routière estime qu'un grand nombre d'accidents mortels sont causés par l'usage illégal du sulfate d'amphétamine, ce "stimulant qui commence par vous remonter et finit par vous faire perdre brusquement la tête." La contrebande de ces pilules représente une menace telle que certaines autorités médicales la jugent plus "dangereuse que le trafic des stupéfiants".

Peu à peu, par la suite, le sulfate d'amphétamine connaissait une vogue croissante parmi les travailleurs de nuit, les conducteurs de camions et même les étudiants, qui trouvaient que cette drogue accroissant leurs capacités intellectuelles pendant la période préparatoire aux examens ou à l'occasion des examens eux-mêmes.

Utilisé à doses contrôlées sous la surveillance du médecin, conclut Sélection, le sulfate d'amphétamine est une drogue bienfaisante. Employé sans discernement par des profanes, en vue de combattre la fatigue ou de provoquer une excitation temporaire, c'est un produit néfaste qui risque de ne vous tenir bien éveillé que pour mieux vous tuer.

AU SERVICE DE VOTRE BONHEUR

Par le Dr Adrien Plouffe

POUR QUE CE REGNE ARRIVE AVANT LA SEMAINE DES TROIS JEUDIS

"L'homme se fatigue des sermons, il en a par-dessus la tête! Mais s'il observait mieux les Commandements, l'homme s'apercevrait que les hommes de Dieu l'ennuieraient moins souvent avec leurs homélies. Cependant, l'homme n'entend pas la voix de la justice, de la vérité et de la charité et les apôtres du bien doivent leur rappeler sans cesse les leçons qui font l'homme meilleur et qui l'aident à améliorer sa candidature au ciel."

C'est un passage d'un ouvrage mystique dont l'auteur est inconnu. Après trois siècles, ce qu'il nous dit est toujours d'actualité. Dans une langue naive mais d'inspiration sacrée, l'apôtre nous rappelle que l'homme est peu friand de la parole de Dieu et que, pour son édification, il doit subir toute sa vie durant les prédictions essentielles à son salut.

L'homme, de nos jours, ne prise guère les sermons ni les leçons d'hygiène de la médecine préventive que lui servent constamment les disciples de Pasteur, dont la mission est de garder notre frère corps en bonne santé. L'homme veut jouir de la vie, manger à sa guise, boire tout son soûl, en un mot vivre comme ça lui plaît en se moquant des prêchi-prêcha des médecins hygiénistes. Mais l'homme oublie que s'il était plus sage, plus ardent, plus prévoyant, s'il avait en somme l'intelligence de la santé, les apôtres de la vie saine auraient moins souvent l'occasion de les sermonner!

Hélas, s'il y a progrès, les hommes, les femmes et les enfants sont encore loin de cette terre promise aux gens de bonne volonté . . . un coin où **l'humanité vivrait en bonne santé et où la maladie serait exceptionnelle.**

Dans un cimetière fleuri de roses et planté de hauts peupliers droits comme des i majuscules, les familles iraient se promener heureuses, parmi les tombeaux de l'ignorance, de la négligence, de l'imprudence, de la bêtise humaine sous toutes ses formes. Des disciples de Pasteur devenus inutiles, ne feraient plus de sermons d'hygiène et ils se reposeraient de leur apostolat en cultivant leur petit jardin. Ils se prépareraient à mourir heureux, au milieu d'un peuple enrichi par l'intelligence de la santé et de la vie. **Le frère corps si cher à saint François d'Assise jouirait d'un bonheur incomparable** . . .

—Vous rêvez, monsieur l'hygiéniste!

—D'accord, je rêve, mais reconnaissez avec les sages, que la race humaine doit s'approcher de ce rêve, en suivant les directives de l'hygiène et de la médecine préventive. Aux hommes de bonne volonté il appartient d'avoir assez de bon sens pour s'acheminer vers ce paradis terrestre **où la maladie serait devenue une sorte de déesse inconnue ou presque!**

Ohé! les hommes de bonne volonté et de gros bon sens, débrouillez-vous pour que ce rêve se réalise au moins en partie avant la semaine des trois jeudis!

Adrien PLOUFFE

La mode

Un tweed moucheté, vert et bleu, a servi à la confection de ce joli manteau croisé. La ceinture appliquée est plus basse dans le dos. L'ouverture des poches est couverte d'une patte ("flap"). La doublure est de couleur contrastante.

La maman du petit homme, lui dit un matin . . . à 13 mois t'es haut tout comme . . . notre huche à pain! Pour Peter Hawkins, 13 mois, la vie sportive, çà l'connait. Il accompagne sa maman au curling et pour se tenir au chaud, il n'y a rien de mieux que . . .

Message du président de l'ACFEO à la population Franco-ontarienne

L'année 1960 n'est plus, mais les oeuvres durables de vie française qu'elle a connues resteront comme un témoignage à votre patriotisme. L'Ontario français est resté en pleine activité autour du patrimoine commun.

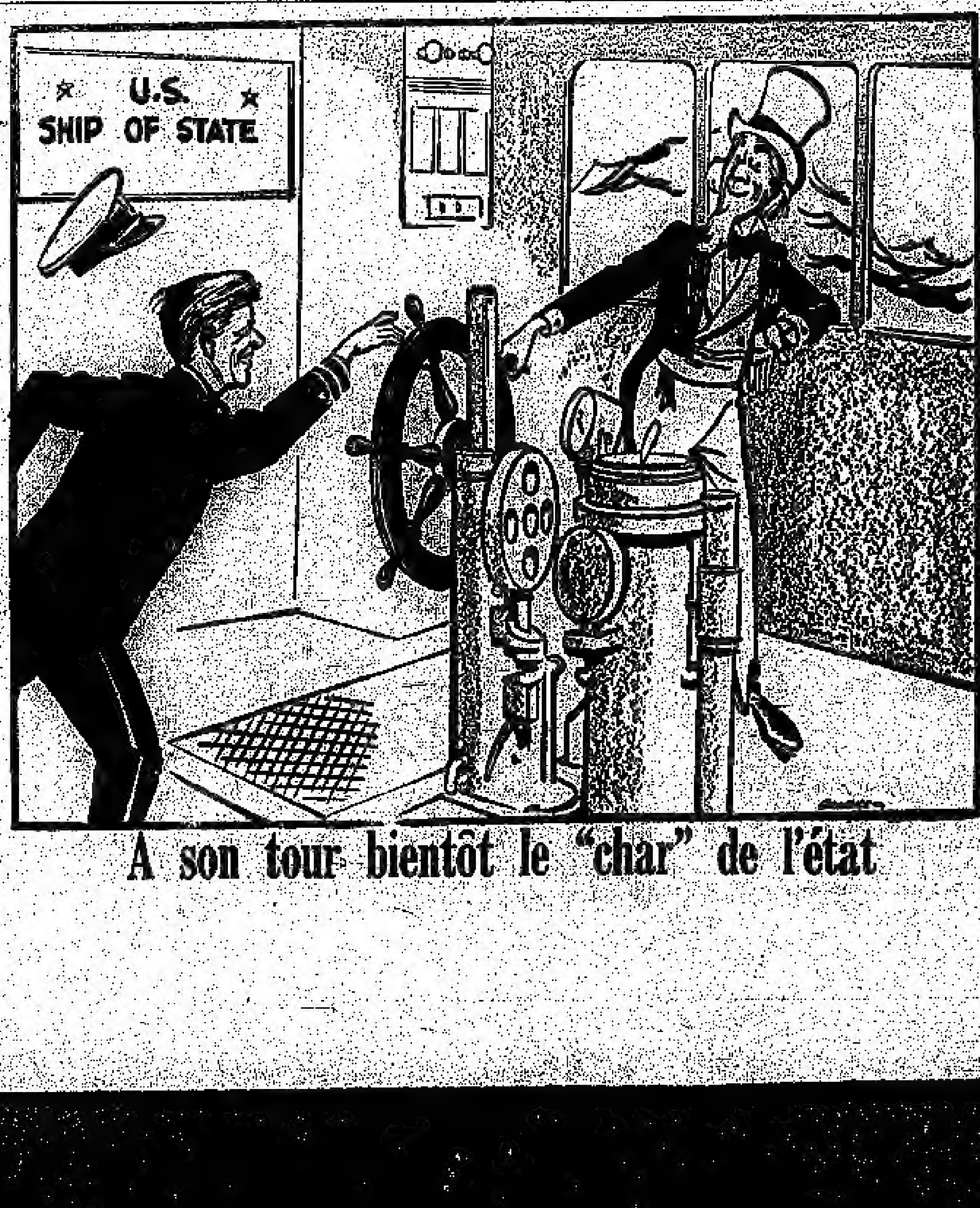
L'année 1960 a marqué le cinquantenaire de votre Association d'Education. Au mois d'avril, nous nous sommes réunis en Congrès, afin de dresser un bilan complet de nos énergies nationales, et afin de maintenir celles-ci dans la voie du progrès et de la fidélité. Chacun des congrès antérieurs répondant aux exigences du temps, eut le caractère de préoccupations que les problèmes de l'heure occasionnaient à notre minorité: renaissance franco-ontarienne, refus de disparaître, résistance à l'injustice d'une loi, victoire de la persévérance, réforme et adaptation de notre régime scolaire, réunion sous l'égide de votre Association de toutes les volontés françaises en Ontario. Aujourd'hui, grâce à vous, le mot "survivance" ne doit plus entrer dans notre vocabulaire car nous commandons le respect de nos frères séparés tant par la religion que par la langue. C'est un devoir bien agréable pour les directeurs de l'Association et moi-même de remercier tous ceux qui ont partagé les joies et les peines de ces cinquante années: Nos Seigneurs les Evêques, les membres du clergé, les directeurs et les membres des sociétés affiliées et les autres organismes qui ne nous ont jamais ménagé leur sympathie, nos officiers au Ministère de l'instruction publique, les inspecteurs d'écoles et tout le personnel enseignant, et enfin tous nos compatriotes.

Acceptez pour vous tous, chers compatriotes, l'assurance des sentiments dévoués des directeurs de l'Association et les voeux sincères, qu'ils formulent pour que l'année qui commence nous apporte la joie, le bonheur, la santé et la prospérité.

Aimé Arvisais,
président général

Ottawa, le 30 décembre, 1960

Ce veau d'un jour dort du sommeil du juste à la Foire royale de Winnipeg. Même si l'animal, à son âge, ne peut entrer en lice pour les concours d'animaux de l'endroit, il a tout de même attiré l'oeil d'une foule de spectateurs.



A son tour bientôt le "char" de l'état

LE TRAVAIL A SUDBURY

SUDBURY — M. Mahon du bureau national de placement pour la région de Sudbury, dans un communiqué remis à nos bureaux, constate que depuis quelques années le nombre des demandes pour des services spécialisés augmente, tandis que la demande pour le travail de journalier diminue. Ces dernières ne constituent que 31% des emplois.

Le communiqué ajoute que dans la région desservie par le bureau de Sudbury, il y a actuellement 4,733 personnes sans travail, une augmentation de 731 sur le nombre du début de décembre. Ce nombre de sans-travail se composent de 3,780 hommes et de 953 femmes ou filles.

Onze projets d'hiver sont actuellement en marche à Sudbury et on compte près de 250 personnes engagés dans ce travail.

Me E. Lacourcière nommé conseiller de la Reine

Me J. Emile Lacourcière, membre sénior de la firme légale Lacourcière et Lacourcière de Sudbury a été nommé conseiller de la reine par le procureur général de l'Ontario, l'hon. Kelso Roberts.

Me Lacourcière fit ses études de droit à Regina, Saskatchewan et pratiqua plusieurs années dans le district de Gravelbourg. En 1933, il fut admis au Barreau de l'Ontario et s'installa à Sudbury en 1940. Son fils Maurice se joignit à lui pour former l'étude légale Lacourcière & Lacourcière en 1949.

Me Lacourcière a été président de l'Association du Barreau de Sudbury et également de la Société historique du Nouvel-Ontario.

Ontario, province d'adoption pour certains automobilistes québécois

La police provinciale fait actuellement la chasse aux automobilistes de la province de Québec qui sont en possession d'enregistrement de l'Ontario.

Environ 2,000 voitures portant des plaques de l'Ontario ont été désignées durant les dernières 48 heures et les propriétaires priés de se rendre à la police provinciale pour prouver qu'ils habitent l'Ontario.

En moyenne, l'automobiliste du Québec paye environ $6.00 de plus que l'automobiliste de l'Ontario pour l'enregistrement de son auto. Pris en possession d'une plaque ontarienne, un automobiliste québécois peut être obligé de payer un amende allant jusqu'à $50. La police a déclaré que ces mesures ont été prises afin d'empêcher les automobilistes de se procurer illégalement de plaques ontariennes, en 1961.

Mystère de Fatima demeure toujours

L'année 1960 s'est terminée sans que soit divulgé le "secret de Fatima". Le monde ne saura probablement jamais le contenu de l'enveloppe cachetée qu'une religieuse portugaise avait confiée à un évêque il y a de cela plusieurs années.

Elle avait demandé de ne pas ouvrir la lettre avant sa mort ou en 1960 si elle était encore vivante.

Cette lettre a donné lieu à bien des conjectures. Plusieurs personnes ont cru que dans la lettre qu'elle a remise à l'évêque de Leiria, soeur Marie Dolorès, religieuse cloitrée au couvent des Carmélites à Coimbra, prédisait une catastrophe, voire, même la fin du monde.

Le Vatican et les autorités ecclésiastiques du Portugal n'ont fait aucune révélation en 1960 et semblent résolus à garder le secret.

Soeur Marie Dolorès est la seule survivante des trois petits enfants à qui la Sainte Vierge serait apparue en 1917.

. . . Ce n'est pas une publication canadienne

Le président de la Commission royale d'enquête sur les publications a déclaré qu'il trouve incompréhensible que l'on considère comme publication canadienne un magazine appartenant à des intérêts étrangers.

"Un magazine appartenant à des intérêts étrangers est contrôlé à l'étranger," a dit M. Grattan O'Leary, qui est aussi président de l'Ottawa Journal. Il a formulé ce commentaire après l'audition du mémoire présenté par M. C. J. Laurin, président de la Periodical Press Association.

Cette association, qui groupe de grands magazines, des revues agricoles, industrielles et commerciales, a recommandé des règlements de base très sévères pour les éditeurs américains recherchant les avantages d'une "double citoyenneté", y compris l'exigence que leurs éditions canadiennes soient rédigées et imprimées au Canada.

Le président de la Commission a alors affirmé que peu importe où un magazine est imprimé ou rédigé, le fait fondamental demeure que s'il appartient à des intérêts étrangers, il est contrôlé à l'étranger.

AUTOS NEUVES
PRIX DU GROS
Voyez
LAURIENT & SON
MOTOR SALES
620 NOTRE-DAME
Appelez
OS. 4-3659
Nous prenons des autos en Consignation

BOTTIN PAROISSIAL

PAROISSE DE L'ANNONCIATION
Sudbury, Ontario

Curé: Rév. J. Michaud, 1168 Northway Avenue, Sudbury, Ontario. OS. 3-5612.

Vicaire: Rév. Jules Larose

Heures des messes: Dimanche: 8, 9.30, 11 a.m. et 5.15 p.m. Semaine: 7.30 a.m. Premier vendredi: 7.30 a.m. et 5.30 p.m.

Confessions: Samedi: 7 à 8.30 p.m. Dimanche matin et tous les matins avant la messe.

Baptêmes: Dimanche de 2 à 3.30 p.m.

PAROISSE LA TOUSSAINT
Minnow Lake, Sudbury

Curé: Rév. Gérard Vachon, 18 axe Bellevue, Sudbury. OS. 5-6682.

Vicaire dominical: Rév. Aurèle Blake.

Heures des messes: Dimanche: Eglise, 9, 9.30, 11 a.m., 5.15 p.m.; Ecole Ste-Thérèse, 9 et 11 a.m. Fêtes d'obligation: Eglise, 8, 9, 11 a.m. et 9 p.m.; Ecole Ste-Thérèse: 9.30 et 11 a.m. Sur semaine: 7.15 a.m. Samedi 9 a.m.

Confessions: Chaque matin aux heures des messes. Le samedi 3.30 à 4.30 p.m. et 7.30 à 8.30 p.m.

Baptêmes: 3 hres p.m. Avertir d'avance.

PAROISSE NOTRE-DAME DE L'ESPERANCE
Val Caron, Ontario

Curé: Rév. Omer Dubuc, Val Caron, Ont. Tél.: TW. 7-4463.

Heures des Messes: Dimanche: 8 - 9.30 et 11 heures a.m. Sur semaine: 8 hres a.m. Samedi 9 hres a.m.

Confessions: le dimanche matin.

Baptêmes: avertir.

PAROISSE SACRE-COEUR
Sturgeon Falls, Ontario

Curé: T.R.P. Auguste Vaillancourt, V.F. 71 rue John, Sturgeon Falls; Tél.: 700.

Vicaires: Rév. J. Marchand, Rév. Laurent Martin et Rév. Raymond Gauthier.

Heures des Messes: Dimanche: 6.45, 8.30, 9.45 et 11.00 a.m. Fêtes d'obligation: 6.45, 8.30, 9.45, 11.00 a.m. et 5.30 p.m. Sur semaine: 7.00 et 7.30 a.m. Samedi 7.00, 7.30 et 9.15 a.m. 1er vendredi 7.00, 7.30 a.m. 6.30 et 9.00 p.m.

Confessions: Samedi, veille des Fêtes et du 1er vendredi 3.00 à 5 p.m. et 7.30 à 8.30 p.m.

Baptêmes: Dimanche 3.00 à 4.00 p.m.

PAROISSE STE-ANNE
Sudbury

Curé: R. P. Gérald Dallaire, S.J., 40 rue Beech est, Sudbury. OS. 5-6037.

Vicaires: RR.PP. Georges Brodeur, S.J.; Eugène Mongeau, S.J.; Eugène Proulx, S.J.; Alphonse Raymond, S.J., Albert Regimbal, S.J.; Roland Saulnier, S.J.

Heures des Messes: Dimanche: 6.15 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 a.m.-5.15 p.m. Semaine: 7 - 7.30 - 8.00 - 8.30 a.m.

Confessions: Matin, avant les Messes. Samedi: 2.30 à 4.30 p.m. - 7.30 à 8.30 p.m.

Baptêmes: Dimanche, 2.30 à 4 hres p.m.

PAROISSE ST-AUGUSTIN
Garson, Ontario

Curé: Rév. M. J. Boyer, 34 Coniston Rd., Garson, Ontario, OX. 3-2757.

Heures des Messes: Dimanche: 8 et 10 hres a.m. Semaine: 9 hres a.m.

Confessions: Samedi: 3.30 à 4.30 p.m. 7 à 8.30 p.m. Dimanche: avant les messes.

Baptmes: Dimanche à 2 p.m. Avertir d'avance.

PAROISSE ST-EUGENE
Sudbury, Ontario

Curé: T.R.P. Benoit Fortier, V.F., 40 rue Eyre sud, Sudbury, OS. 3-3961.

Vicaire: Rév. Raymond Prevost.

Heures des Messes: Dimanche: 8 - 9 - 10 11 a.m. Semaine 8 a.m. Samedi 9 a.m.

Confessions: Samedi soir 7 à 9 p.m. Avant et pendant les messes.

Baptêmes: le dimanche 2 p.m. Avertir d'avance.

PAROISSE ST-DOMINIQUE
Sudbury, Ontario

Curé: Rév. Roger Despatie, 35 rue Diane, Sudbury. OS. 3-8204.

Heures des Messes: Dimanche: 9 et 11 hres a.m. 5.15 p.m. Semaine: 7.30 a.m. Premier Vendredi 7.30 a.m. et 5.30 pm.

Confessions: Avant les messes du dimanche et de la semaine. Tous les samedis soirs de 7 à 8 hres, le jeudi avant le premier vendredi de 7 à 8 hres p.m.

Baptêmes: le dimanche au presbytère entre 2 et 4 hres p.m.

PAROISSE ST-JEAN-DE-BREBEUF
Sudbury, Ontario

Curé: Mgr L. J. Côté, P.D., V.G., 272 Kathleen est, Sudbury. OS. 5-5738.

Vicaires: Rév. Laurier Rondeau et Rév. René Hébert.

Heures des Messes: 7 - 8 - 9 - 10 - 10.55 midi - 5.15 p.m. Semaine: 7.30 et 9 a.m.

Confessions: Samedi soir, 7 à 8.30 p.m. et à toutes les messes.

Baptêmes: sur rendez-vous.

PAROISSE ST-JOSEPH,
Chelmsford, Ontario

Curé: Rév. Lucien Cholette, 5 rue Errington. Tél.: UL. 5-2125.

Vicaires: Rév. Raymond Tremblay.

Heures des messes: Dimanche: 7.30, 9.15, 11.00 a.m. et 5.15 p.m. Semaine: 7.30 et 8.00 a.m. Samedi: 7.30, 8.00 et 9.00 a.m.

Confessions: Avant les messes. Samedi à 4.15 et 7.15 p.m.

Baptême: 3 p.m. dimanche.

PAROISSE SAINT-MATHIEU
McFarlane Lake

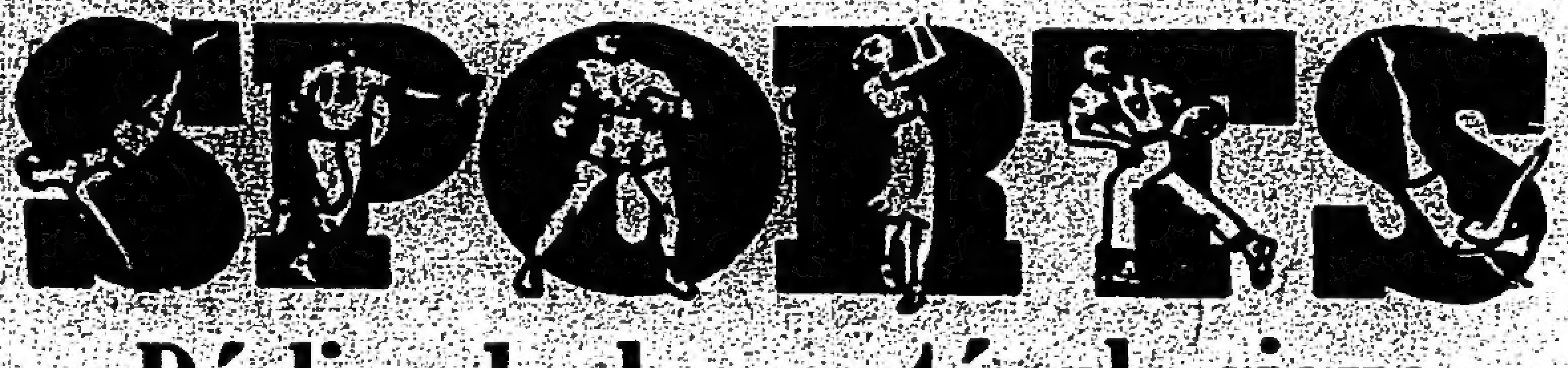
Curé: Rév. Roland Roy, RR. 3, Site 6, Sudbury, Ont. OS. 3-4138.

Heures des messes: dimanche: 8.30 et 11.15 a.m. Sur semaine 8.00 a.m. Vendredi soir 8.00 p.m.

Confessions: Samedi à 7.30 p.m.

Baptêmes: dimanche à 3.00 p.m. après le Salut du T.S. Sacrement.

LISEZ
ET FAITES LIRE
L'AMI DU PEUPLE



SPORTS

Déclin de la santé physique

Dans le dernier numéro de Sports Illustrated, le président élu des Etats-Unis, le sénateur John Kennedy, signe un article sur ce qu'il appelle la "complaisance du citoyen américain": "The Soft American". Il y déplore un déclin marqué de l'individu au plan de l'aptitude physique, carence qui stigmatise toute l'économie de son pays. Après un solide exposé historique, le président élu analyse la situation actuelle dans son pays avec une franchise méritoire et propose les correctifs destinés à relever le prestige des siens dans le monde entier. Le problème, il va sans dire, s'applique avec plus d'acuité dans notre pays.

Programme positif

1—D'abord nous devons établir au Congrès un comité qui formulera et mettra en vigueur un programme destiné à améliorer la forme physique de la nation.

2—L'aptitude physique de notre jeunesse devrait être la responsabilité directe du département de la santé, de l'éducation et du bien-être.

3—Le gouverneur de chaque Etat sera invité une fois par année, à prendre part activement à un Congrès national sur la santé de la jeunesse.

4—Le président et tous les services du gouvernement feront clairement comprendre que la promotion des sports de participation et l'aptitude physique sont à la base de toute la politique des Etats-Unis.

. . . de la boxe

Patterson a écrit un nouveau chapitre dans l'histoire de la boxe l'été dernier, au Polo Grounds de New-York, en battant Ingemar Johansson de Suède par knockout en cinq rondes. Il est ainsi devenu le premier boxeur poids lourd à reconquérir la couronne mondiale de cette catégorie.

La NBA a aussi élu Sugar Ray Robinson comme le meilleur boxeur du mois de décembre. Robinson a mérité un tel honneur à la suite de son match contre Gene Fullmer, à Los Angeles. Ce combat s'était terminé par un verdict nul.

Frank Mahovlich

Recrue de l'année 1957-58

NE: à Timmins, Ont., le 1 janvier, 1938.

HAUTEUR: 6 pds, 1 pouce.

PESANTEUR: 200 livres.

Il est un gaucher. Il obtint son premier Truc du chapeau durant la présente saison contre les Eperviers de Chicago le 29 octobre, 1960.

Il a participé à date dans deux séries de parties éliminatoires pour la Coupe Stanley . . . 9 joutes . . . 45 minutes au banc de punitions.

Il est un ancien joueur des St. Mikes de Toronto pour qui il évolua en 1956-57 où il compta 52 buts.

On cherche une aiguille dans un tas de foin? Pas tout à fait! Ici les joueurs des clubs Chicago et Détroit de la Ligue professionnelle de hockey ont arrêté le match et aidés des arbitres cherchent furtivement sur la surface glacée . . . un verre de contact . . . que le recrue du club Détroit, Ed Diachuck, a perdu lors d'une collision durant la deuxième période. Il a pourtant continué la joute et Détroit l'a emporté 3-2.

SOLUTION—(1)

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	S	A	U	L	T	A	U	C	O	C	H	O	N	■	A
2	A	U	T	H	I	E	R	■	R	R	■	E	U	E	S
3	I	■	R	A	■	F	O	S	S	E	T	T	E	S	■
4	N	O	I	S	E	■	D	A	■	T	U	A	■	T	B
5	T	E	L	S	■	A	Y	L	M	E	R	■	D	R	U
6	H	I	L	A	R	A	N	T	E	■	C	R	I	A	T
7	Y	L	O	■	A	R	I	A	N	E	■	E	U	D	E
8	A	■	■	C	M	■	E	R	S	■	O	C	■	E	R
9	C	R	O	U	P	E	■	E	E	S	T	I	■	S	A
10	I	O	N	I	E	N	■	L	■	O	E	T	A	■	I
11	N	S	■	S	■	E	C	L	A	I	R	E	U	R	S
12	T	I	T	A	N	■	R	E	T	R	O	■	B	A	■
13	H	E	R	N	A	N	I	■	H	E	N	N	I	N	S
14	E	R	O	T	I	S	M	E	■	E	S	■	E	G	O
15	■	S	T	E	S	■	E	M	I	S	■	U	R	S	S

Radio — Télévision — Sports

LA VEDETTE DE LA SEMAINE

JACQUES DESROSIERS

Il était en dernière année de ses études classiques, quand il se sentit pris de la démangeaison de faire du cabaret. Il étudiait le jour et la nuit, sans que ses parents le sachent (le mauvais petit garçon!); il chantait, monologuait et parodiait ses aînés, dans un petit cabaret appelé **Les deux canards.** Mais Jacques Desrosiers, qui est intelligent, se rendit bientôt compte qu'il ne se renouvelait pas et que son répertoire usé pâlissait sa verve et son enthousiasme. Il décida donc de prendre ses cliques et ses claques et de partir pour l'Europe.

Pendant son séjour à Paris, Jacques Desrosiers étudie l'interprétation avec René Aizano. On l'invite alors à jouer dans deux cabarets, **les Oubliettes** et **l'Arizona,** pour la modique somme de 500 francs par soirée, soit l'équivalent de $1.50!

Avant son départ pour l'Europe, il avait été invité à **Music hall** et à **Paillettes,** deux émissions de variétés de Radio-Canada. A son retour, en 1957, il retourne à **Music-hall** et se fait comédien. C'est ainsi qu'on le verra jouer, à titre de vedette, dans **les Oiseaux de lune** de Marcel Aymé, au Centre dramatique du Nord, et dans **Altitude 3200.**

A l'instar de plusieurs de ses aînés, sa fantaisie le conduit aux émissions enfantines du réseau français de télévision de Radio-Canada. Les petits l'ont applaudi toutes les semaines dans **Domino,** et il a fait leurs délices dans le **Cirque Boto,** au cours de l'été 1958.

C'est à ce moment qu'il enregistre **La java à Lumina,** musique de Guy Bouchard et paroles de Marc Gélinas, qui s'est vendue 18,000 fois! Non content de ce succès, il vient d'enregistrer pour la compagnie Apex, un microsillon intitulé **Jacques Desrosiers au Casa Loma,** disque qui a envahi le marché avant Noël.

En 1959, il se monte un spectacle typiquement cabaret et fait la tournée des cabarets de la province, en commençant à Montréal, par le Casa Loma et en s'arrêtant à Québec, Chez Gérard. Le Château Frontenac lui a fait signer un contrat pour la période du 26 décembre au 1er janvier. Un groupe d'hôtels américains vient également de lui offrir un contrat pour une tournée, à Miami et aux Etats-Unis en général. Jacques Desrosiers, qui se dit comédien avant tout, considère que la chansonnette n'est qu'une corde à son arc.

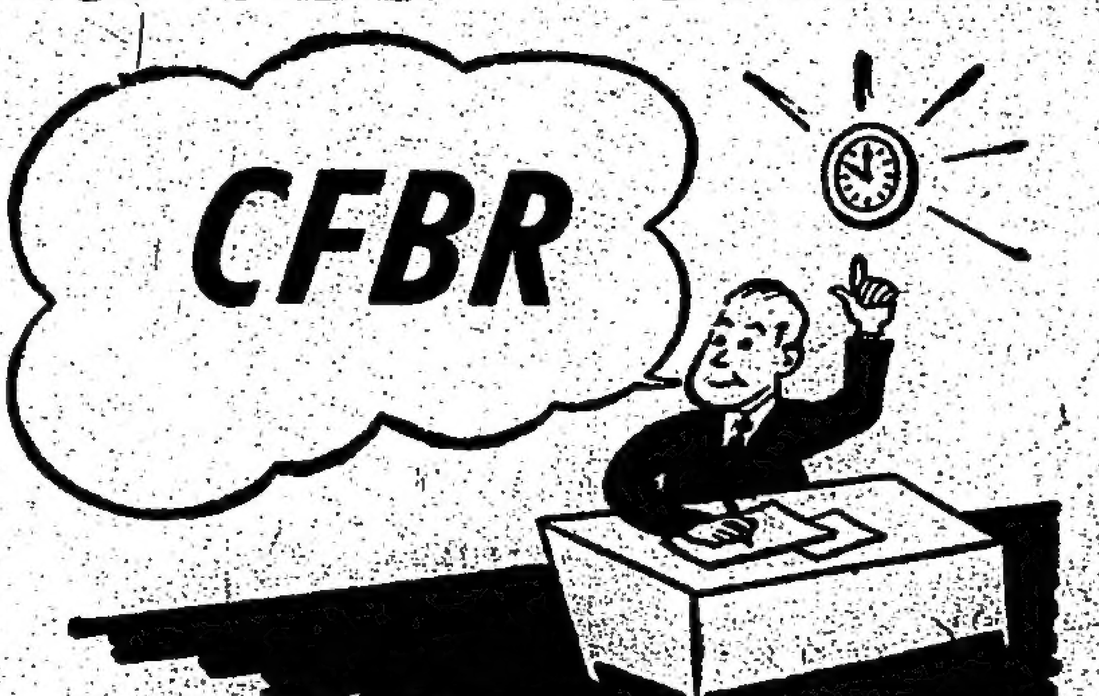
Mais il a plus qu'une corde à son arc, puisqu'il a sur le métier un roman, **le Clown,** qu'une maison d'édition de Québec publiera dès qu'il l'aura terminé. Il s'agit d'une autobiographie satirique.

Jacques Desrosiers, qui n'a pas d'autres passe-temps que la lecture,—il ne fait pas du tout de sport—considère que la vie est belle: "Il ne faut toutefois pas trop exiger d'elle, dit-il. J'ai 22 ans, je sais que j'ai encore beaucoup à apprendre. En attendant, le succès me sourit tranquillement. Je me découvre petit à petit et je constate qu'avoir débuté très jeune dans le métier m'a beaucoup aidé."

Au point de vue cinéma, Jacques Desrosiers n'a eu que la petite expérience de rôles épisodiques dans des films de courts métrages tournés par l'Office national du film. Mais il caresse quand même la grande ambition de faire, un jour, du cinéma international. Il a déjà établi, aux Etats-Unis, des contacts de music-hall qui lui seront très précieux et qui devraient lui ouvrir les portes fascinantes du cinéma américain!

L'AMI DU PEUPLE

550 AU CADRAN



LA RADIO FRANCAISE DE SUDBURY

DU 8 AU 15 JANVIER

Dimanche

8.00	Ouverture
8.02	Nouvelles
8.10	Fin de Semaine en Musique
8.55	Nouvelles
9.00	Messe Dominicale
10.00	Nouvelles
10.05	Fin de Semaine en Musique
11.00	Nouvelles
11.05	Fin de Semaine en Musique
12.00	Palmarès de la Semaine
12.30	L'Heure de St-François
12.45	Fin de Semaine en Musique
1.00	Opéra du Métropolitan
4.30	Fermeture

Lundi au Vendredi

7.58	Ouverture
8.00	Premier Résumé
8.10	Réveil Matin
8.30	Sport - Matin
8.35	Réveil Matin
8.55	Actualités locales
9.00	Chez Miville
9.30	Matinée Cocktail
9.45	Horoscope
10.00	Nouvelles
10.05	Matinée Cocktail
10.45	Quizz IGA
10.55	Les Naissances
11.00	Nouvelles
11.15	Vies de Femmes
11.30	Matinée Cocktail
12.10	5 minutes de meilleur Français
12.15	Deuxième Résumé
12.25	Musique
12.31	Réveil Rural
12.45	Matinée Cocktail
12.55	Sport - Midi
1.00	Nouvelles
1.05	Matinée Cocktail
1.30	Jeunesse Dorée
1.45	Les Visages de l'Amour
2.00	Nouvelles
2.05	Reels & Chansons
2.30	Un homme et son péché
2.45	Récital de Vedettes
3.00	Nouvelles
3.05	Récital de Vedettes
4.00	Nouvelles
4.05	Récital de Vedettes
4.15	Radio Sacré-Coeur
4.30	Fermeture

Samedi

7.58	Ouverture
8.00	Premier Résumé
8.10	Réveil Matin
8.30	Sport-Matin
8.35	Réveil Matin
8.55	Actualités Locales
9.00	Quadrilles & Cotillons
9.55	Nouvelles
10.00	Musique en tout genre
11.00	Nouvelles
11.05	Quadrilles & Cotillons
12.15	Deuxi(me Résumé
12.25	Musique
12.30	Fin de Semaine en musique
12.55	Sport - Midi
1.00	Nouvelles
1.05	A Votre Santé
1.15	Vers Demain
1.30	Demi-Heure Universitaire
2.00	Nouvelles
2.05	Fin de Semaine en Musique
3.00	Nouvelles
3.05	Fin de Semaine en Musique
3.30	Rien qu'une Chanson
4.00	Nouvelles
4.05	Fin de Semaine en Musique
4.15	Radio Sacré-Coeur
4.30	Fermeture

Vous aurez profit à lire

L'AMI DU PEUPLE

ABONNEZ - VOUS SANS TARDER

$3.00 par année

L'Ami du Peuple, Case Postale 696, Sudbury, Ontario

Nom ....

Adresse ....

....

(Prière d'écrire lisiblement)

CKGN - TV

Canal 10 North Bay

DIMANCHE, 8 JANVIER

12.15	Easy Listening
12.25	Sign On & Highlights
12.30	Joindre les Deux Bouts
1.00	Good Life Theatre
1.30	Country Calendar
2.00	Junior Magazine
3.00	Heritage
3.30	TBA
4.00	20th Century
4.30	Citizen's Forum
5.00	News Magazine
5.30	Oral Roberts
6.00	Robin Hood
6.30	Wanted Dead or Alive
7.00	National Velvet
7.30	World of Music
8.00	Ed Sullivan
9.00	GM Presents
10.00	Angel
10.30	Encounters
11.00	CBC News
11.10	Late News
11.20	Sports & Weather
	Sign Off & Highlights

LUNDI, 9 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
9.35	Sign Off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign On & Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Open House
3.00	Reflections
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Round-up
5.30	Captain Zero
6.00	Nation's Business
6.15	Digest 10
7.00	I Love Lucy
7.30	Don Messer
8.00	Danny Thomas
8.30	Jack Kane Show
9.00	My Sister Eileen
9.30	Festival 1961
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Sports Final
11.30	Weather Map
	Sign Off & Highlights

MARDI, 10 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
9.35	Sign Off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign On with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Talk of the Town
3.00	Music Break
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Round-up
5.30	TBA
6.00	Digest 10
7.00	Wyatt Earp
7.30	The Rebel
8.00	Chevy Show
9.00	Front Page Challenge
9.30	Red Skeleton
10.00	Close-Up
10.30	Q for Quest
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Late Sports
11.30	Weather Map
11.35	Waterfront
	Sign Off & Highlights

MERCREDI, 11 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
10.00	Sign Off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign on with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Open House
3.00	School Telecasts
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Round-up
5.30	Huckleberry Hound
6.00	Digest 10
7.00	The Real McCoys
7.30	I Disagree
8.00	My Three Sons
8.30	First Person
9.00	Perry Como
10.00	The Valiant Years
10.30	The Face of Labor
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Sports Final
11.35	Weather Map
11.40	All-Star Theatre
	Sign Off & Highlights

JEUDI, 12 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
9.50	Sign Off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign On & Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Talk of the Town
3.00	Music in Miniature
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Lock-up
5.30	Roy Rogers
6.00	Digest 10
7.00	Decoy
7.30	Round-up
8.00	Live a Borrowed Life
8.30	Klondike
9.00	Background
9.30	Tennessee Ernie Ford
10.00	Peter Gunn
10.30	Phil Silver
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Late Sports
11.35	Weather Map
11.40	Manhunt
	Sign Off & Highlights

VENDREDI, 13 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
10.00	Sign off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign on with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Open House
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Round-up
5.30	TBA
6.00	Digest 10
7.00	Andy Griffith
7.30	Gunsmoke
8.00	Country Hoedown
8.30	Perry Mason.
9.30	Danger Man
10.00	Have Gun Will Travel
10.30	Lock-up
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Sports Final
11.35	Weather Map
11.40	TV Hour of Stars
	Sign Off with Highlights

SAMEDI, 14 JANVIER

3.45	Easy Listening
3.57	Sign On & Highlights
4.00	Dancing Teens
5.00	Outside Broadcast
5.30	Cartoon Party
6.00	Look for the Silver Lining
6.30	Digest 10
7.00	Dennis the Menace
7.30	People's Choice
8.00	Saturday Knight Jamboree
8.30	Sea Hunt
9.00	N.H.L. Hockey
10.15	Juliette
10.45	King Whyte
11.00	CBC News
11.10	This is "30" News
11.20	Late Sports
11.30	Weather Map
11.30	The Late Show
	Sign Off & Highlights

"Joindre les 2 bouts"

CKSO-TV

Dimanche, le 8 janvier

Ce soir, amis de "Joindre les deux bouts", c'est votre soirée! Des réflexions vous sont venues tout naturellement depuis le début de la série comme celles-ci, par exemple: "Si j'étais à sa place, je lui demanderais au pharmacien: la pilule que vous vendez 60 cents et qu'on me prescrit à la douzaine, combien vous coûte-t-elle? Et vous, monsieur le manufacturier, c o m b i e n vous coûte-t-elle à vous?"

Il s'agit là de vos observations au sujet de l'émission "Budget de la pharmacie". D'autres réponses des participants des premières émissions ne vous ont pas satisfaits. Nous en parlerons.

LE MEDECIN DE FAMILLE

Le docteur: Vous avez déjà consulté quelqu'un?

Le patient: Oui . . . le pharmacien.

Le docteur: Et quel stupide conseil vous a-t-il donné?

Le patient: Il m'a dit de venir vous trouver.

RADIO Sacré-Coeur CFBR - 550

(du 9 au 14 janvier 1961)

LUNDI: Marcel Marcotte, s.j. **Marié ou célibataire?** Chant par Mlle Maria Robichaud, Verdun.

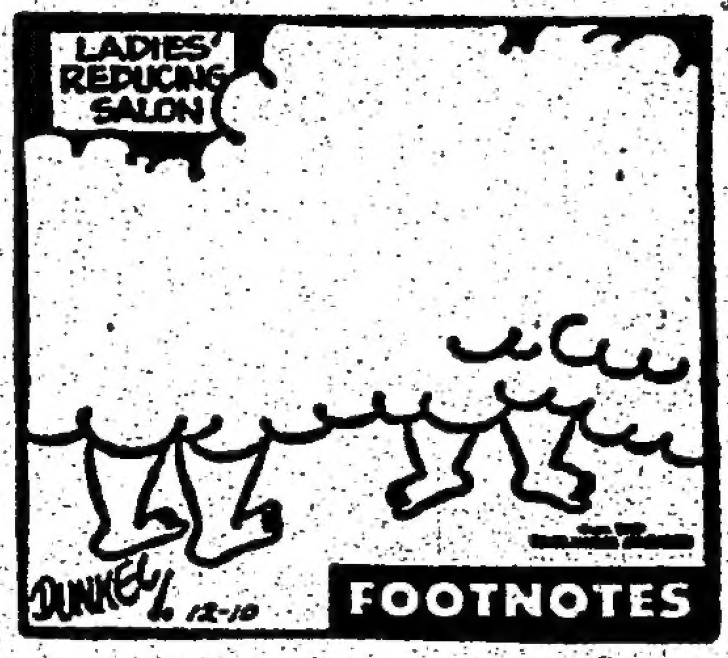
MARDI: Marcel Marcotte, s.j. **Soyez féconds** Chant par l'Ecole St-Louis de Gonzague de Victoriaville.

MERCREDI: Marcel Marcotte, s.j. **A quoi bon les célibataires?** Chant par M. J.C. Hurtubise, Rimouski.

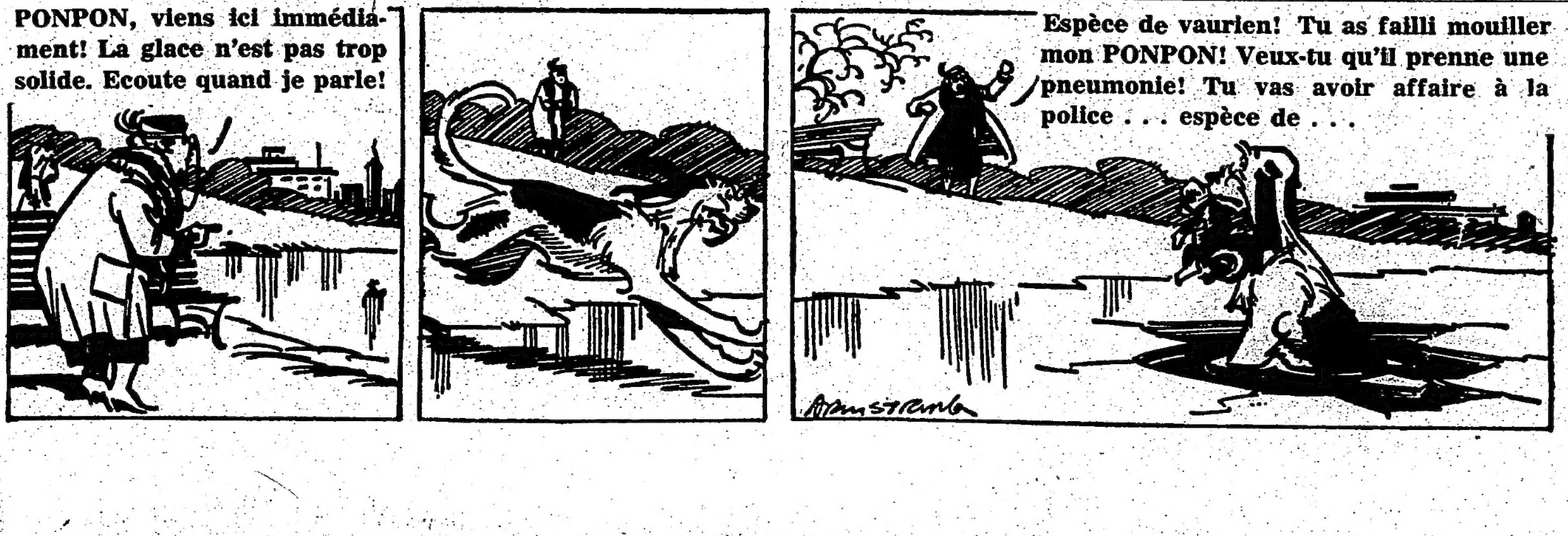
JEUDI: Jean-Marie Rocheleau, s.j. **Au secours de l'Amérique Latine.** Chant par les Ursulines de Québec.

VENDREDI: Gérard Tremblay, s.j. **L'unité des chrétiens.** Chant par le Foyer de Charité, Montréal.

SAMEDI: Jean-Paul Labelle, s.j. **Jésus dans l'Evangile.** Chant par les Petits chanteurs de Granby.



Encouragez Nos Annonceurs



CKSO - TV

5 Sudbury
3 Elliot Lake

DIMANCHE, 8 JANVIER

8.30 Test Pattern
9.00 La Bonne Nouvelle
9.30 Music Hall
10.30 Joindre les Deux Bouts
11.00 Church Service
12.00 Laurentian University
12.30 Face to Face
1.00 Laurentian University
1.30 Country Calendar
2.00 Sunday Theatre
4.00 20th Century
4.30 Citizen's Frum
5.00 CBC News Magazine
5.30 Highway Patrol
6.00 Father Knows Best
6.30 Week in Review
6.40 Sportsreel
6.50 World Wide News
7.00 National Velvet
7.30 World of Music
8.00 Ed Sullivan
9.00 GM Presents
10.00 Angel
10.30 Mike Hammer
11.00 CBC-TV News
11.10 Local News
11.20 Weather
11.25 Sports
11.20 Sports
11.30 Weather
11.35 Movierama

LUNDI, 9 JANVIER

11.15 Test Pattern
11.45 Les Belles Histoires
12.15 Pension Velder
12.45 Sacred Heart Program
1.00 Romper Room
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Open House
3.00 Reflections
3.30 The Verdict is Yours
4.00 Trudy Manchester Show
4.30 Junior Roundup
5.30 TBA
6.00 Sports Club
6.10 Nation's Business
6.30 Weather
6.35 Sports
6.50 World TV News
7.00 Great Fights of the Century
7.15 The Management Reports
7.25 This Week in Business
7.30 Don Messer
8.00 Danny Thomas
8.30 Jack Kane Show
9.00 My Sister Eileen
9.30 Festival '61 Presents
11.00 CBC TV News
11.15 Local News
11.25 Sports
11.30 Weather
11.40 Casharama
11.45 Movierama

MARDI, 10 JANVIER

11.15 Test Pattern
11.45 Côte de Sable
12.15 Pays et Merveilles
12.45 Devotions
1.00 Romper Room
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Talk of the Town
3.00 Music Break
3.30 The Verdict is Yours
4.00 Trudy Manchester Show
4.30 Junior Roundup
5.30 TBA
6.00 Northern Hoedown
6.30 Weather
6.35 Sports
6.50 World TV News
7.00 I Love Lucy
7.30 Andy Griffiths
8.00 Chevy Show
9.00 Front Page Challenge
9.30 Red Skeleton
10.00 Close-up
10.30 Q for Quest
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.25 Sports
11.35 Weather
12.45 Movierama

MERCREDI, 11 JANVIER

7.00 Test Pattern
7.30 Laurentian University
11.45 G.M. Vous Invite
12.15 En Haut de la Pente Douce
12.45 Living Word
1.00 Romper Room
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Open House
3.00 National School Tele.
3.30 The Verdict is Yours
4.00 Trudy Manchester Show
4.30 Junior Roundup
5.30 Huckleberry Hound
6.00 Sportsclub
6.15 Debut
6.30 Weather
6.35 Sports
6.50 World TV News
7.00 TBA
7.30 People's Choice
8.00 Liberal Convention
9.00 Bob Hope Show
10.00 Winston Churchill
10.30 Explorations
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.25 Weather
11.30 Sports
11.40 Movierama

JEUDI, 12 JANVIER

11.15 Test Pattern
11.45 Le Cle de Sol
12.15 Filles d'Eve
12.45 Devotions
1.00 Romper Room
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Pageant
3.00 Mursic in Miniature
3.30 The Verdict is Yours
4.00 Trudy Manchester Show
4.30 Junior Roundup
5.30 Roy Rogers
6.00 Showcase
6.30 Weather
6.35 Sports
6.50 World TV News
7.00 Manhunt
7.30 Wanted Dead or Alive
8.00 Live a Borrowed Life
8.30 Klondike
9.00 Background
9.30 Tennessee Ernie Ford
10.00 Peter Gunn
10.30 Lock-up
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.25 Sports
11.35 Weather
11.40 MOVIERAMA

VENDREDI, 13 JANVIER

11.15 Test Pattern
11.45 Jeunes Visages
12.15 Aux Frontières de la Science
12.45 Sacred Heart Program
1.00 Romper Room
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Open House
3.30 The Verdict is Yours
4.00 Trudy Manchester Show
4.30 Junior Roundup
5.30 Robin Hood
6.00 Sports Club
6.10 The Mayor's Report
6.20 K of C Presents
6.30 Weather
6.35 Sports
6.50 World TV News
7.00 Real McCoys
7.30 Wyatt Earp
8.00 Country Hoedown
8.30 Perry Mason
9.30 Dangerman
10.30 Gunsmoke
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.25 Sports
11.35 Weather
11.40 Movierama

SAMEDI, 14 JANVIER

11.00 Test Pattern
11.30 Laurentian University
12.30 Le Club des Autographes
1.00 Fon Fon
2.00 TBA
3.00 Teen
4.00 This Is The Life
4.30 Kiddies on Kamera
5.00 Outside Broadcast
5.30 Cartoon Party
6.00 Berean Baptist Church
6.15 TBA
6.30 Sports
6.40 Weather
6.50 World TV News
7.00 Dennis the Menace
7.30 The Rebel
8.00 Bachelor Father
8.30 Sea Hunt
9.00 Hockey
10.20 Juliette
10.50 King Whyte
11.00 CBC TV News
11.10 Local News
11.20 Sports
11.30 Weather
11.25 Movierama

LISEZ ET FAITES

LIRE

L'AMI DU PEUPLE

Cet espace est payé par un groupe d'amis du journal qui demandent aux

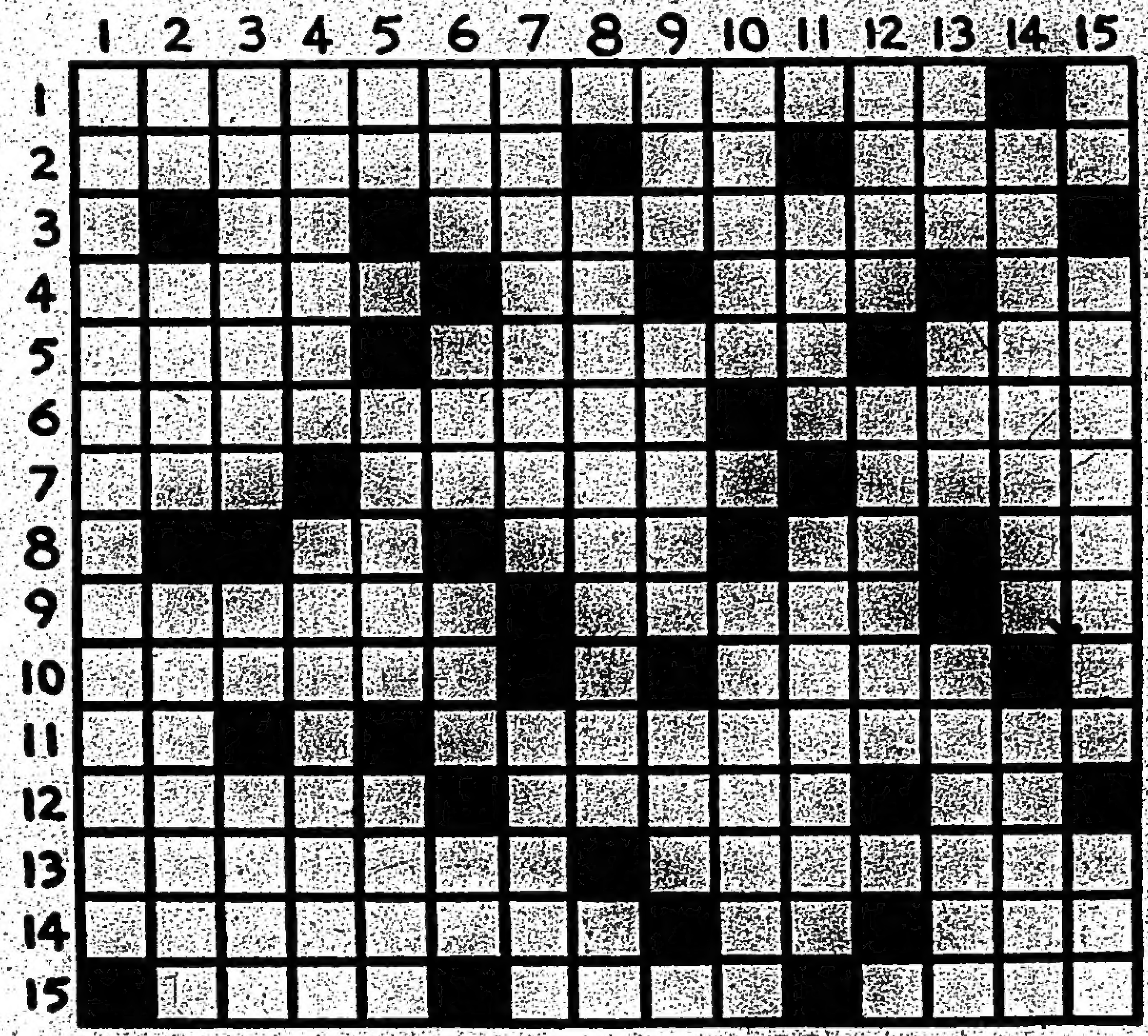
INDUSTRIELS, COMMERCANTS ET HOMMES D'AFFAIRES

d'annoncer dans 'L'Ami du Peuple'

Ecrivez ou téléphonez au journal pour renseignements:

122 rue Elm e. Sudbury OS. 3-0700 G. C. Faucon

MOTS CROISES DE L'AMI DU PEUPLE—(1)



HORIZONTALEMENT

1—Rendu célèbre par un "accident" d'avion.
2—Village du comté d'Abitibi. — Route rurale. — Reçues.
3—Soleil égyptien. — Le rire les montre.
4—Dispute. — Particule. — Envoya dans l'autre monde. — Très bien.
5—Pareils. — Gouverneur du Canada en 1830. — Serré.
6—Comme une bonne histoire. — Protestât.
7—Trois lettres de Lloyd. — Son fils a quitté l'écran. — Roi de France en 888.
8—Centimètre. — Légumineuse. — Vieux oui. — Conjugaison.
9—Sommet d'une montagne. — Estonie. — A lui.
10—De l'Ionie. — Montagne de l'anc. Grèce.
11—Notre-Seigneur. — Vont à la découverte.
12—Géant. — Au billard, effet de recul. — Baryum.
13—Drame de Victor Hugo. — Encombrantes coiffures.
14—Amour maladif. — En matière de. — Moi, en latin.
15—Saintes. — Mis en circulation. — Etat redoutable.

VERTICALEMENT

1—Ville sur la route 9.
2—Or. — Il n'est pour voir que celui du maître. — Cap de la P.Q.
3—Peintre français, né à Paris en 1883. — Une personne. — Allure du cheval.
4—Peu d'Européens y sont allés. — Apre.
5—Titane. — Eclaire la scène. — Viens au monde.
6—Afrique-Equatoriale française. — Riv. de Suisse. — Division du compas. — Abrév. pieuse.
7—Douleur causée par l'excrétion de l'urine. — Les criminels.
8—Danse populaire romaine. — Eminence.
9—Philosophe espagnol. — Revenu d'un prélat. — Ville de Belgique.
10—Cime. — Longues en hiver.
11—Tout le monde frappe sur sa tête. — Enlèverons.
12—Où Hercule monta sur le bûcher. — Raconte.
13—Dépouillée. — Port de l'Inde portugaise. — Entre l'écorce et le coeur.
14—Huitième vice-roi de la Nouvelle-France. — Places.
15—Ils ne sont que quatre sur cinquante-deux. — Tendrais à. — Indique une détresse.